冷辣

四期星

官塘開源道73,75號

每讀 超百 惠廣 收最

日者過萬刊告効大

抽獎公佐日期十一月五日

1 LEAK接替提

2 CORAL 招集器

1 GARRARO 公整

I EMPIRE 型質

二獎三名: 各得SUPEREX耳筒一對

便如HK\$120

三美三名: 名得思片最贵DECCA四数

顶如HK \$ 108

第一期經已售罄 第二期開始預售 由3,659呎至20,424呎

地下特平,每呎262元/

官塘鴻圖道 63-65 號

二千餘呎 門口對正電梯

每伙兩面單邊 窗位光線充足 每層只四單位

伙伙獨立厠所

貨運暢通快捷

官塘鴻圖道55號

適合各行各業 獨立厠所 由1,737呎至16,724呎 毎呎只售138元起 海單位只售161,880元起

廠電梯四部·管理完善

皇后大道西210-218號

建築完成一下月入伙

只餘二伙 333呎 平台397呎 平售\$127,600

> 小型洋樓·三面單邊 背山面海·應房皆窗

特大旺舗: 每呎尽度\$579

High Park Private School, Toronto Matriculation College, Woodley School, Red Deer College, Alberta College, Concordia College, Columbia College.

Montreal Technical College, Devry Institute of Technology, B.C. Institute of Technology, Lambton College, Advance Business College, Duffus College, Marvel Schools of Professional Hairdressing, Shaw College, Career Canada College.

九龍油麻地 上海街287一297號 (大單邊永星里)

已建至二十樓 78年4月完成入伙

> 首期一成 分期息廉 地點旺盛

適合超級市場、 銀行、百貨公司 及各行商業。

301 F 復源集組織組

旺舖面積361呎起 二樓全層3,721呎

◆九雅尖沙咀尾光行1227—1227A室。3—695577 3—684403

顺房全噇出售

圣灣白田壩街 53 - 61 號 樓高三層總面積 131,000 呎

地下35,227呎交吉其餘連租約出售

華懋集團 5-258251 霍先生

啟德商業大厦 由 1100-1300呎 碼頭停車場・交通最方便・名

全部採用高級鋁窗 正面外牆玻璃紙皮石,用料上乘

面積三仟呎至一萬餘呎 特價每呎 5117起

尚餘單位無多,冷購從速 亦

載重4000磅/地下停車場通道寬敞 省車可直達廠內,貨運便捷.

請長期訂閱華僑日報消息詳確。包羅萬有

日報

沙田地王 海 輝 工業中心

平通港九 工源充足 交通方便

每單位2100餘呎 特價租售

5-229162 12-620430(地盤) 英

神態嚴肅極像家庭教師

美國調兵赴歐增防計

與對穌外交

四期星

不爆發否則慘極

匪 擲 兩 手 榴彈

感激

總 七至 成义 在摩加

否則炸飛機屠

獲

印尼飛

美國財長宣神

可一條混合的軍事突擊一手。雖然五角大厦發言。 這些一九七五年的「馬」辦,來解數在「馬雅堡」

訪問時指出,「道些路的工業家施深耶已死亡 八日旺)四德政府發言

11一(工業家施來耶的)本日巴黎一

1-在認爲安全檢查不2-在認爲安全檢查不

必須保持美元穩定地位

新聞

精學

果保 屋绝 (中海區 中海區 (東海區) (東南區) (東

· 直通九洲新界。(第一次通常要,国時將可運 來交通需要,国時將可運 一後通軍該島上現正進行廣

一次 一个大大一个时候减,五十分 一个大大小中等减,五十分 一个大大小中等,将防趕到現場 一个大大小中等,并不是

加拉軍政府

極受國際高球の一個では、中華民國の一個では、中華民国の一個では、中華民國の一位は、中華民國の一種国の一位は、中華民國の一位は、中華民國の一位は、中華民國の一位は、中華民國の一位は、中華民國の一位は、中華民國の一位は、中華民國の一位は、中華民國の一位は、中華民国

共黨兩領袖

當。的聯各會平財與多於底家 有在中國國館九學辦。我拥 「這國政學舉時術的由國出初人

三個政黨

推廣各種

台灣今

在

出生率降低

分之一百九十三 保險藝的有六萬

榮獲

密

注意

映

中東

人質貝的的斯日本促體進星之間「由生物為中一,友進的留進。亞證間,日首在盟副選百自好日學學日一洲個推必本相東成會出三民親本生的本該和靈進須與在京立

יבוביבובו

離情誰與訴京師訣別恨

東南亞

東京工工學生沒好營幣盟大會大好聯盟大會

墨四哥政治干

台灣高球代表隊

竟被拒久

八 境 比

非國際民航駕駛員組織會員 交通部發言人 呼籲國際民航組織對暴徒嚴通部發言人稱台灣治安情况 班馬斯

新安海打 漢城集 會研討

下。所第還不致金融韓 才他完公批分詞聖和國 均們,開所國,與韓中 東北部供得界疆,國央 ·撈古物

親成在台南

生示威衝突

大馬吉蘭丹州

一彈重傷

巴指電當輛時戌 • 關守小五向 一井猝開貨十餐一 名被不正單分方名 斯報及五種

遭三夕

刊 那 植 殺

口可樂清邁分公司經理

台國防醫學

院教授

提煉豬胰島素

研究口

口獲成功

· 現在的發法可以很 從前殺豬方法比較

一年 院內分泌功能室主任金 一個鎖比較**女。**榮民總督 一十一),純的豬胰島菜 台灣地區的猪 题影可以好好保存,依 還是有很多沒**要掉了,** 比歐美多得多,只可惜 避免使用 尿病的治療應以改正飲 丼定糊檢查

刑制 艮好

髮理學急太太 馬殺 上理

医米佐 高高治 領 御用 衛 主角。二男二男。 ·佛霸 丹德 福烈

기그리그 請早

李翰祥

演技出神

曲悅耳動聽

美人情義重江山無限好

政事家傳戶

日期

明文 戜 福星 淸 照 翠 朗 宫 前屢夕陽 聞 節逢 場 10 交交所 防藏疆农行十 文底模 的地位 TO MAKE MENTAL TO B

如好潮評

歷 俱搖地 史 焚玉動 锰 丨 石山

評

兩

名

聯邦代理有限公司 電話:5-249311

HARBOUR

今 總統桑事局

子鐘錶展覽

- ★先進電子鐘錶設計
- ☆最近電子業之進展
- 《介紹電子錶之製造

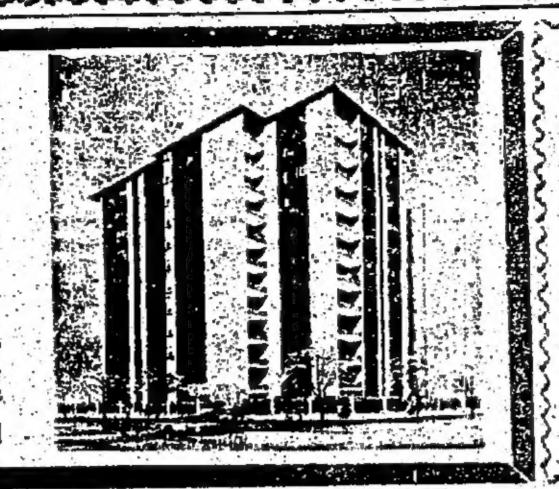
九龍太子道284號

外型美觀 交通便利 環境高尙 用料上乘 古銅色鋁質窗料及茶色玻璃

三房兩廳

• 美國STANDARD排漫深具 暗線電器裝置 • 安装防盗及訪客電話 • 孫氣 • 天納齊全

九龍地王 欲購從速



四千元港幣以上之有發展有前途事業成 績優良者可免设遣派往國外考察請備中 英文履歷近照二張及有關證件副本逕寄 本港九龍郵箱K-5884號當電話面約。

☎ K -365231-6

免费停車場

真四第張一第

☎H -714261

☎ K - 361161-5

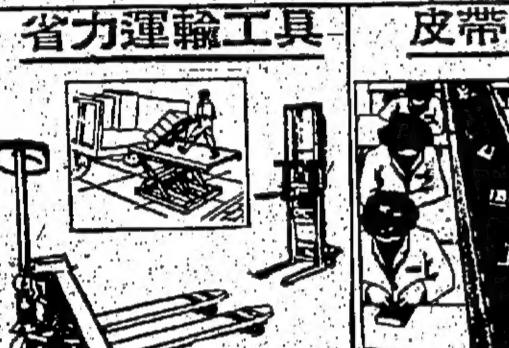
免费停車場

全部套房,均裝設彩色電視·HiFi音响·電動圓床·噴射浴缸·電子按摩·蒸汽浴室 ★各别墅装有電子防盗自動報警系統★保障貴客安全★

香港馬師道7-11號雅高大厦 TH 728972

H 754422-33 專人代客泊車

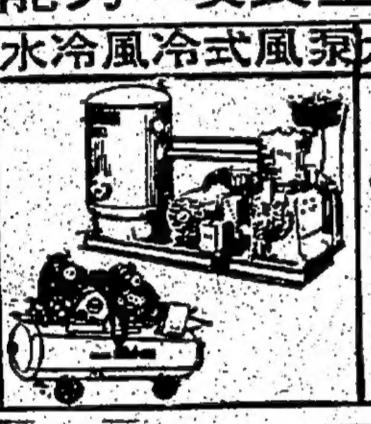
解決人手不足。促進生產能力·改良生財工具·



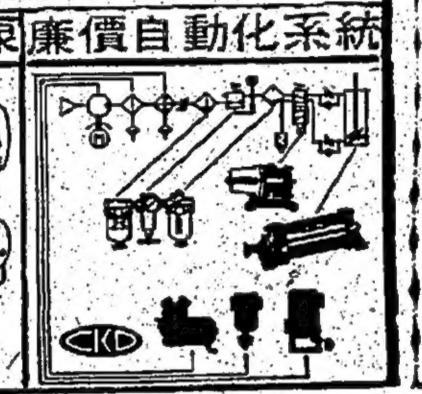
柯式精美印刷



☎ K - 035202-6







九龍三家村東源街 七層貨倉大厦出租

私家碼頭 每層實用面積二萬餘呎 頁重200-300磅 四部 2+ 噸起重機 • 及4500磅 貨梯一部,起卸快捷

右蹬請置:5-271522治

旺中香

1977 篇四十分書全 有萬羅包容內 作為你的天

新都城太厦

999年期 北角英皇道北角電車總站對面

北角最旺地點 月息七厘半低息貸款 计額可達 80%

祇剩二十餘伙 特價出售 凡本月內售模送裝修

大元置業有限公司承造及經售

會構處:中環太子大厦1632室、電話5-241111(十級) 北角英皇道新都城大厦地下大堂 電話5-633004

會大款籌書慈



年週百局良保

費設建務服展擴募籌

鳳閣 話劇 星期 帝 鋼 巡按使 演奏會 恩 **晚**會特邀名歌星 情 主經演理 主演 多首 寧等管協奏曲第三(史他密 京随想曲(屈文中) 高凌峯 漣滆連 高凌峰 漣滆連 高凌峰 漣滆連 麟林芬笙生 源田后天輝 萍培兒妞一林 程來港演奏 鄭梁黃盧原 君樹宗宛著 綿培保茵品 楊任梅顧劍冰雪問 潘家壁 鳳凰女 華兒詩 等萬林褟戈 桴錦楽里 良棠霞 招朱梁 石刻醒炎 文丹波 馬師巨 深醒波 炎 黃龍 靚 棣 艷 次 婉 芳 伯 何周譚 雷張周 明吉清

◆售代有旨·處各列

頭

顧

問

\$746,212 Mark

中獎號碼:7.8,19.21.29.36 下次提珠日期十月二十一日星期五 今日下午八時前在各馬會場外投注處 接受投注。

理局

五百元 二十元 利舞台 英皇道三三匹跡 低座售票處

毎晩八時

演出時間:

廿間屋住戸

四個家庭五

毒品是由表親帶來 兩夫婦不知情獲判無罪

面積

店舗逾百間



賣冒

行李內搜獲壽品 復訊

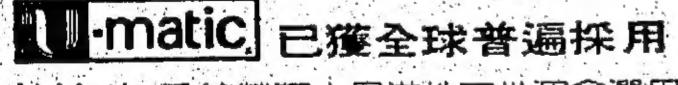


誤破煤氣喉防意外封閉

坑中筆遊樂會旁木屋區大

最佳科技 艾美獎得主 新力牌U-MATIC 彩色錄像系統

新力電視科技精湛,早已獲得國際稱譽。 1974年,國際磁帶聯會稱U-Matic為「工業影音 傳遞的一大貢獻」,並頒贈獎狀與新力。 1975年,U-Matic又遊國際工業電視協會頒贈 「科技成就」文美獎,新力電視科技的確驕人。



U-Matic 系統榮獲上屆滿地可世運會選用,証明設計先進,性能 超卓。事實上,各國早已在交通,影音通訊,工業,醫學,教育 及娛樂上,廣泛採用 U-Matic系統,如本港電視台電子新聞,本 港國際性機構,國際性會議,航空公司,酒店,廣告業,專上學 院,電腦公司訓練及重要紀錄等。

- ●適合錄影及重播PAL彩色和CCIR黑白的訊號,並可重播美國製式 NTSC彩色和黑白錄像帶。
- •兩聲軌可作立體聲或分兩路配音。
- •機械性能高超重播時可随意操作,墨面保持穩定不變。
- 收錄及放影十分方便,並設有自動停止系統。 可連接時間掣,在指定時間進行收錄影。
- ●設有AGC系統及極限線路,收錄影像顏色及聲音與原來一樣。

新力彩色盒帶錄像系統



inter:福原電業有限公司 于18.单中122-12455 **街港商業大厦19樓 電話:5-451123**

歌迎示範

請電:5-431227

特理例:中原电器行有限公司 型理官:由以德利通由10588 電話:5-445188 △ 海通店:海通大震上界238號 電話:3-678045。 △本旺角店:旺角頭數道574號 電話:3-300311 △(以日四常) ▲(繁華至晚上十時) 組織服務:九組3-626506 機道5-630647

難して近畿。そのアン

高力·快潔鑽石五寶抽獎 得獎者名單如下:

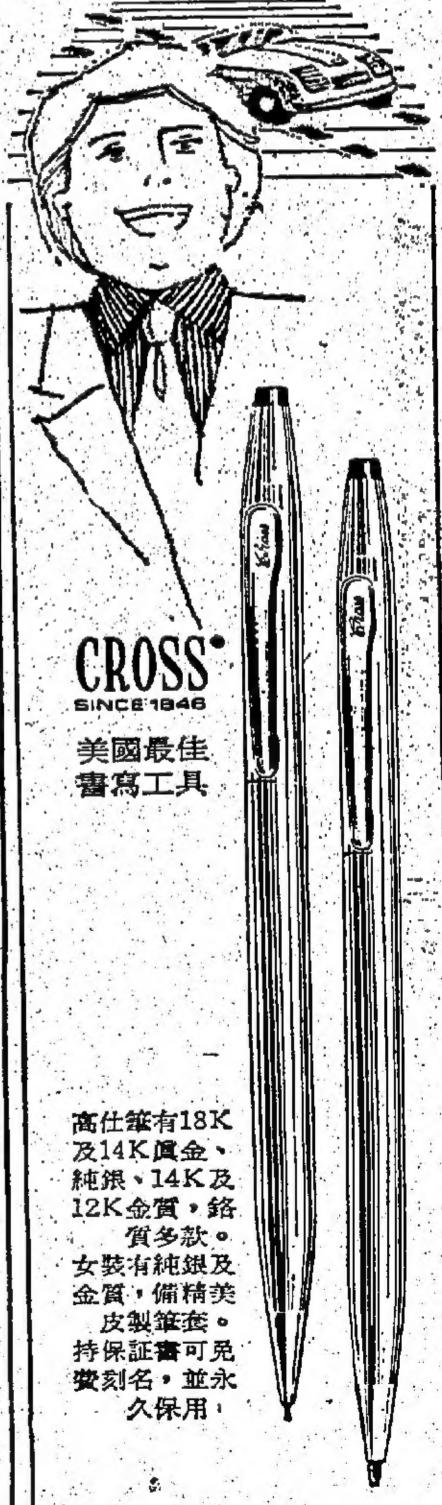
鐵石得獎者兩名:沈惠娟

彩色電視機得獎者10名 到子數 力國花 梁鸿樞 So Yes "Mesesia 周泽辉 Lee Ngam 洗衣機得獎者20名

貧玉剛 素 副 林 爱 原少牌 京議職 劉月均、容正屏、狂秀県、王淑原 莫保德 文的报 温内系 殊数玉 幼月愛 温泉縣 张衫泽。林岚文 是容余 主要某一性未美 魏 期 到四州 真亚斯 李如州 "南欧州""前欧州""超网北""皖坝北"种州北 "郑武庆、宋惠邦、林厝筑 法立山 依國雄 机造平、城镇冷、坝坡镇、黄地谷、双果属、赤洪即、独以仁、英龄老、到碧之、淮方琼、千边城、兴仓集、邓小兴、始清凉、陆台苏、到、城、英以来 謝利氏 架志學 馬揚坤 後期間 野美寶、吳京金 節葉玲 医类花 美 平 设位体 吸出序 安然序 对原则 作用环 吸草根 保住金 胡皮芝 椰、研 劉禹鄉 林宝厚 祝颜音 馬立立 任是清 何光大 洗伽佩 黃枫培 熟明珠 泽阿忠 郑志温、任东兰 实体明 张报道 林格宏 随家作 為 死 强敌战 阮加瓜:铜杉类 张智涛 第 处:脑文均,发作州 郑东珠 如晓禄 解交侧 高级性 是人用,例名川 高美歌、黄王峰、随美座、旋群系、柱翼组"架思芬、對横芬、収置数 高三线、博力级、何芳兰、許叔明、黄水形、黄、安、髓家明 造阅是、图状报 用品布 贾果亚 指液分 黄来带 乐思学 加大球 包含当 保冰心 枕 流 取为闭 深放兒 炸肉块 英亚洛 投几杆 酥化忠 平泉芯 摩玉牌 實小物 美体课 净纯保 洗点槽 净月枝:黄紫芪、腹坑冰、强水炭、林布炎、何然吸、涂赤绿、湿水浆、林、作、菜文料、油桂子、黄属青、热浆率 "美肤岭"独西培 花爱好 何冰沙 陳华泽 朱朝星 黄白蛇 医两咽 李兰菲 除原层 网络黑 核岛岭 英语的 李清琼 补肥性 预复式 林磁冠 林本的 种志等 黃苗親 另難地 是东连。到世文"经志保"作业周 九经官 允少年 甘草菜 林 兔 净水锅 具状的 杂价速 陳華琼 曼斯特:草患咱 以政品: 李电师 黃连戒 法告诉 法告诉 加坡湖 如曼娜 英人安 软体化 黑毛斑 和城區 美學化 何如称 监狱的 黑月睑 蓝明珠 医憩牙 架印引 资金派 美国华 使属者 随水类 医破化 你思公 陳蒙羅 探收取 網路號 羅玉牌 布施水 提式处 林雅美 劉斐織 雜文號 高三烯 拉朗蒂 製料色 黄椒灰 陸指型、林格苷、生聚器 為保障,何《珠 别沙星 辣公光、影明珠、胡蜜珍、珠莲华 拟黑纸 古全铺 何健明 李的明 阮知玉 江水珍 匮 興 李锦霞 医禁患 尚月明 郑瑶县 被你明 勃美星 荣胜英兰林模装 得复数 周锁属 黑紫属 着。雌、聚種芬·黄、南、何杜甫·都堪字、何息龙 斯瑞亚 高惠級 宏麗均 海惠培 崇林行 强敌亚 褐珠珠 铁翼式 斗魚県 沈墙珠 张龙等 個曼網 美芳英 黃馬亮 洗雞用 美满号 宏進化 劉榮祥 智拉文 邓子珠 何惠万、智胜文、知识化 雅花烷 运音场 於北州 為此別 精典技 褐鹭等 主電客 何敏能 禁煙心 周一敏 陳一鳳 随悦明 夏月红 征引号 李衍湖 四健康 初忠河 魏原明 法从群 红色片 降陽泉 徐 殚 接取等 黄斑点 副世界 涂料虫 林泰涛 硬成剂 率 鋒 青玉帽 版排黑) [[[[] []]] 你是站 神尼科 我子敬 化内器 张夏汉 甘思相 履思評 胡光珠 补充键 洗线原 胡文称 乳液素 雪旗片 快冰心 除酒味 冷巷流 洗水轮 东京珠 解始的 副洪文 黄素明 劉洪宏 蘇賴縣 利·建议 科智斯 河流节 航光線 洗陽質 无路底 透明界 聚磨樹 洗寶珠 版 超 智少期 英国强 强美统 巡关师 景電景 海南军 海南军 问笑迷 探雪洋 林 迷 供应库 何彩釋 五金美 精满鬼 張志號 介增值 万美华 吴成甲 新春地 割美荷 淡岩油 正识的 孔点浮 甘美暹 主文は 黄素英 周囲文 李建孝 余永徳 黄柱碧 何見敢 莫志思 紫液矾 夏琥珀 李志强 直解机 海美风 無思り 初始報 邵雪提 高望氣 在文章 医水类 周海火 字光度 聚水區 医性对 全性的 医乳腺 子主统 体整数 满土地 何素質 余惠珠 程少期 使用解 陳文集 馬特利 海水沙 郑郑同 黄眉鹎 平全星 陳家全 英语是 医蛋积 到少性 黄德外 罗海芋 原杂子 村號級 楊美光 平常年 質集星 楊 瞳 子系第二直接外 石榴瓶 黃鹭等 郭永某 國影響 缺氧值 以金通 你难懂 稀理珠 展 七 前 衍 植柱金 规能员 使优级 歐原族 纸纸菜 馬拉加、有無分、热潮流、胃寒分、乳水素、胃炎高、尿吸胃、胃炎胃、尿、皮、水洗生、郁中液、乳肉蛋、辣肉洗、胃皮素、黄化剂、有糖原、蛋素等。 與土地、胃咽等、寒间寒、柱寒疾、乳腹泻、胡类群、水果胃、黄疸具、寒、枝、水洗生、郁中液、乳肉蛋、辣肉洗、胃皮素、黄化剂、有糖原、蛋素等 蛋红疹、鸡咽泻、胃油肠、溶液等、乳液液、蜜素质、同金剂、乳毒素、以子科、双毛皮、子巴生、产生生、种果果、医情况、摄解自、在精泽 黑、髓、光、水果液、具生体、黄止石、花面红、沙雅明、高、光、即植树、刺翅鳞、水黑绿、时形状、新风度、胃和下、多名格、风沙等、朱贴红 ·新国光 快小篮 年形性 紅旗光 黄美膜 陳 枫 梨湖市 平惠鄉、李斐鄉 朴志岩 深浪板 讲元长、列集市 李荻湖 李明红、新竹蕉 彩珠隆 记文程 净立出 何見默 黃重培 冼 光 陳秀美 张强珍 邓小秀 黄玉珍 孝 慈 唐老珍 黄 亮 切志处 湖河地 平地質 使代报 朱玉娥 割 % 何 年 片 平 林佛文 陳松生 阮的年 吳 贤 黄 路 于日果 陳潔是 王宪代 商源环 西家安 何文斯 黑魚尼 革正國 来晋华 冷鏡鞋 美密塔 揭辟疫 楊 禹 到然是 河北海 相隔下,型和流,源文章 解文章 新维等 多 勒 禄 进 沒有的 果水片 為此如 尼拉斯 建原蜡 黃龍子 悬建机 品配为 劉福召 相同化 为给组 医原性 图电片 劉改納 机杂页 解黑斑 疾患物 新工用 徐 闲 介稿法 灰白城 使呼頭 西面子 热湿度 西海グ 刺繡目 日四日 刀小明 医甲腺 河北市 的复数 拉斯克 斯克纳 斯克纳 斯克州 係 国 沙教堂 赫上樹 黑京權 宏藝全 金志教 医种类 資務後 集造成 湖南市 多安城 原北湖 拉上市 新古市 黄玉市 割片市 约片的 馬馬城 與美雅 茅方鄉 黃之牌 何也平 防河形 取的禮 林政道 吴朱宗 等其实 河内按 田泉市 唐美州 湖南湖 除。新 黄毛也 湖北县 馬比文 严肃强 村里年。可可美 夏國教 亚岩蕨 祝也子 集侍文 唐在设 野杏属 独物属 张传说:黄正珠 除水器 王 康 朱文宗 胺三烷 林水溪 随机器 董子都 到了他,你家们。疾者到 医腹泻 黄豆草 全國縣 域關係 张高清 性明拉 黑电子 數統內 致激素 体景或 组织地 神場生 黑哥珠 建原义 数美髓 陳蒙林 王美州 雲陵縣 據微校 臨陽隆 黃彩星 除美疆 行漢華 恶得或 石迹珍 着美罢于沙兰海,张唯思 首都里 何也矣 何子葉 快度数 劉某區 医蟹球 澤黃珠 同能比黑 网络鲜艾 流主政务 劳部上冰 汉以秋英 明英语诗

Chan Kuen Fong Robert Yap . H. G. Tang Cheng Han Prier Leung Kwok Yin Cheung Tah Chine Trang Tsung Kitty Wong Lee Bo Chun Lam Chee Chuan Lee Choi Law Yeang Wai Wah: Fu Ming Wai Suphia Fong Sham Ying Chel Mona Wong Les Houng Blog Les Chi Yin Leung Ying Yiu Yuen Choung Shum Wa Chong Hon Kuet Lai Kwok Chuen Huen Fat Kong Andy Ngan Kwok Mel Wali Fung Sin Ying Isens, Lee Sau Ling Chan Hoo Peng Fe log Ping Lone Kwok Chura Ng Wai Chai Lee Sie Fat Lavinia Chu Tai Wing Wai Chan Chi Choi Lai Siu Ling Wat Tak Gheung John Trang Chi Man Fradman Chan Wong Wal Chuen ! Wel Man Siu Wai Cheong Wu Kwok Lun Liu Shin Yee Lee C.M. ChamSiu Chong Fradman Chan Wong Wal Chuen / Wei Man Sin Wai Cheong Wu Kwok Lun Liu Shin Yee Lee C.M. ChamSin Chong Kong Kin Chong Wu Kam Hing Choi Chow Wai Lee Cld Yin Stephen Fan M.F. Sit Tam Yort Ching Tam Mon Wah Wal Tak Cheung Dorie Chan Lal Sin Chuen Winnie Wai Kuan Hetty Chan Lee Yu Kwan Cheung Chun Wing Tung Wal Chun Y.K. Pang. Youn Cheung Shun Wa Stephen Ng Chow Shu Chong Chiu Kit Yee Pauly Liang Chan Wing Shun Chan Yor Kewng Leung Mei Wah Wong Lai King Lau Wai Fong Thomas Wong Lu Chun Wah Lau Tseung Chu Wong Chi Kwong San To So Chan Sul Chuang Yiu Sau Chun Wal Tak Cheung Mow Man Tim Wai Tak Cheung Chan Kit Cheong Lau Wai Chun Law Svi Yin Patrick Au: Grace Chow Kong Kin Chung Laue Hen Man Wong Kan Hau Chan Cin Han Lee Chi Yin Angel Mak Wong Liu Hang. Andrew Chie Fung Chu Lee Tam Mun Wah Chan Yuk Pim Sato Sak Ling Wong Wang Kong Ng Wai Chai

* 中獎者將個別通知



總代理: **竣固有限**公司 英國英之傑集團附屬機構

電話:3-640326

澳門:美高洋行

電話:7352

學

軍軍軍

與友拆夥後

一徒借数

水情獲判囚穴年

販改認誤殺罪

一九七八年二月二十日至三月二日

香港貿易發展局敬邀本港廠商及出口商參加一九七八年。

日本是香港近鄰的一個貿易夥伴,在一九七七年一月至 七月期內輸入港製成衣總值一億八千七百四十萬元。此外, 日本是香港皮草衣服的最大主顧,在今年一至七月期間, 本港銷往日本的皮草皮太增長百分之三十四點五,價值 達到六千萬元。

貿易發展局將協助參展商號安排旅行手續、宣傳及銀行 服務。本局將在以下地方舉行產品陳列:

東京——二月二十日至二十四日

二月的貿易團,前往日本推銷成衣。

大阪——二月二十五日至三月二日 本局將在上述兩個城市爲參展代表安排與當地最大買家, 接治生意。

索取詳情及申請表格, 請投函香港貿易發展局或撥電 5-257151內線148查詢。一九七七年十月廿七日截止報名。

香港贸易铁展局贸易图

拓展香港對世界各地的貿易 香港贸易發展局·香港康樂廣場一號,康樂大厦



非律賓 \$1290 七天特級豪華貴賓團 出設日期:10月18,24,30日

11月5,11,17,20,23,26,29日 12月2,5,8,11,14,17日

園 • 新松園及夏宮假日等五星大酒店 •

曼谷六天 芭堤雅古城)

\$1590 逢星期二、六出發 遍遊: 曼谷著名佛寺, 玫瑰花圆, 水上市場。皇宮・無魚湖・芭堤雅 珊瑚島古城縮影等名勝。



中華航空公司。芝蘇大酒店聯合贊助 **逢星期日田發** • 住宿圓山,芝蔴城等一流大酒店 • 台北往花蓮乘搭內陸噴射客機

• 多晚不同情調豪華夜總會晚宴

及有關機構特別聯合贊助 信心十足 ★多晚不同情调夜總會· 欣賞各類表

韓國 國天\$1688

春夏秋冬超級豪華團

11月5,12,19,26日12月3,10,17,24,31日

每日三餐暨宮膳食。享用先祖「人多燉類」

多觀全漢城最豪華之太平洋夜總會欣賞韓國

津閣、華 克山莊及景福宮等名勝。

住宿:奥林匹克及漢城國賓大酒店●

★住宿五星极大酒店·答盡不同佳**朗** 超值享受 大般格訓練經驗豐富領隊随團服務旅 遊局認可專語導遊沿途講解

四團特點一

★四大航空公司,當地五星級大酒店

足務選多 ★行程由旅遊構心策劃·整倍整美/

超無舟車勞頓之苦•

●九龍區

五次夜總會。兩晚芭提雅假日大酒店 • 台北甲級旅行社直營, 絕非寶團 十二間旅行社携手合作,減低成本,忠誠為旅客服務,欲出外旅遊講到下列就近地區之旅行社報名查詢

英事得 MASTERTOUR 網體灣怡和街九號莊上商場大厦

1604室 電話:5-772725 5-769219

集 連卡佛大厦 1209室 電話:5-263264, 3-665616

例假照常卷集9Am-7.Pm

十 中理皇后大道中64號

千口 中理干诺道中64號 中華廠商會大厦M-2室 電話:5-455262,5-441744

美中環急輸道中84-86號 章記大厦1301室 意話:5-445197(3段) 電話:5-445197(3接)

馬拉 灣仔洛克道53號 占無大厦九樓A座 注至 電話:5-271818,5-281338

少沙咀测教道100 號 東英大厦商場G34號 運話:3-678077,3-678354

正角彌較道570至572號 基利商某大厦十五樓1401室 開 電話:3-300434,3-300402

正角爾敦道608號 總統商業大厦1003室 電話:3-880145,3-880146

主 油蒸地開放道241 號 全家大阪606 室 電話:3-687687,5-240193

第 海南地爾牧道363 巨成大厦 1005室(普慶野面) 章 電話:3-301317-9(3種)

合益來吉利

別

杉冷熱

第五班

第五班

馬

負距離

·於多茲稱。 茲稱。 例場但 如表更

· 距、率得族人。預料中頭發紀念品予各項冠中頭發紀念品予各項冠

以 放明 旅門 旅行 助委員會

塡色標語及海報 署與童軍知友社合辦 実昨揭曉

(標語創作比賽): (標語創作比賽): (標語創作比賽):

是 授 冠 被 之 光

當 新的委會成立。 一五百個委會成立。常局决 一五百個委會成立。常局决 和的大厦組織。希望以後四年 新的大厦組織。希望以後四年 和的大厦組織。希望以後四年 和的大厦組織。希望以後四年

(本報記者攝) 做消費群海路

馮載祥謂互委會促進官民⁷ **凤計劉每年增加六百新委會**

遭 環 衛 生 保 安

唐文

大五班

會團結各住百 彩。



日八初月九年巳丁曆夏

(1) 來吉利三百七十五元九章 (1) 來之寶七十一元三角

TIME O

百四十三元四

超世年· 欣赏「深深深一名片。 超世年· 欣赏「深深深一名片。

電影赠券

漫遊鳥溪沙

五位,額滿路截。 五元(四人一房);一百三次。至於收費方面亦極度 上紫⑦大埔桃源值境占⑥常山 如果搜涉步流源懷古⑥常山 如果搜涉步流源懷古⑥常山 如果搜涉步流源懷古⑥常山 如果搜涉步流源懷古⑥常山 如果搜涉步流源懷古⑥常山 如果搜涉步流源懷古⑥常山 如果搜涉步流源懷古⑥常山 如果被新界具幽雅情調⑧ 者山

深麗深宮

島

遊鳥

鳥

目

暢登鳳凰山 電陽佳節後

總伊麵,精美甜點等,每位貝鶏,鮮菇扒時蔬,栗米石班塘

樵·何鏡麟·王德光。 從):唐張瑟心·羅冠 評判:(塡色色比

广陳偉

四期星

子里,十個 ___

報酬

试,险

PAN A

卅的神生

分劇秘動

· 場品物 大:· 奇

典・時m<Z>サ

・サ中のmoz分

分・>い

及英地雕,湖,,

報河・一 世分十四,報 • , , 五,播秒 台·分簡天。一五四新分六一。

士 一 描 子 链 子 链 天 茂 談 州·斯·大 宏 分分 交 十一生分新语 , 環明界 明興年: ,明的 分,五,目育电

特即備日

家分天。無目 台燕,氣 長。 台 界簡同。語節茶 段目, 片介 卅 級 廿分·十集十 分。分 一 朙

「蒸煮」 歌氣集五 學報・分 龍房サインの東集五の 新聞

十一新烈分早分十叫馬,战

四, 生物は、 / 報 專報心 力 學 。 十氣 學 五 報 附 球 曲 八 報 語 分 告 影 告 曲告 曲 天 · 點 · 节 分告帝···
排 明賽曲曲強 中十至五 , 0 w

五小十 分為五 ,依分 英星分語 全人网

國·息 知曲, 重

,雅珠

備唱消

(政) (空 學小 帝「

天學界面

時時 安 石 時 班 · 時 - 1 特明

九八: ,七嶺 第六。五符四時時 京石時郎 時 時辞時 弧飛 及划

十一台,昏 五概·新。股所 分級卅时 獎門 · 嚴分簡 四儒·報 孤事新。 **渔分時欧二天分一代時報時,廣致時** R,,劇時里,時曲州告·質精節

紫育 政·名人心訓問日緻·

報生學 二战,狗分十節 民約州消・五目天會分息源分預

奇。段

• 13 • • 天時中間報二部(華報一 积州。 即分咖新 啡·啡以 茶饲茶報

分龍虎容

母新蛟

四,淡時產十時告俱新空時

民温, 氣瀾, 一簡突 。鞍破 一刻時 續州 新 突分 開 破·簡 時新報 刻叫·

·

馬 福分 气空分周 告空分機 部简中 座七在,六银中,横五。中,横四一報俱三

開いて、

○新歌(○六分·告天 ○·○ •千閒一機·首一·猛·氣 首六首 週間(○強九)○新歌(○報八。○・ →○新波へ 0千阴一瓣 猛,首一,

俱新空時。,樂時

一報樂問

天へン報

殿·新 優州国

空分簡中,報

但新,

歌()の天簡の天簡の一般・千気報・ 仁斯角 期 杉 心特度 報 强 十。辑,九事八章 時四 午夜預 全日掃

傾分開門新報

中国 1

生國忠明 在二、期及月





首六首



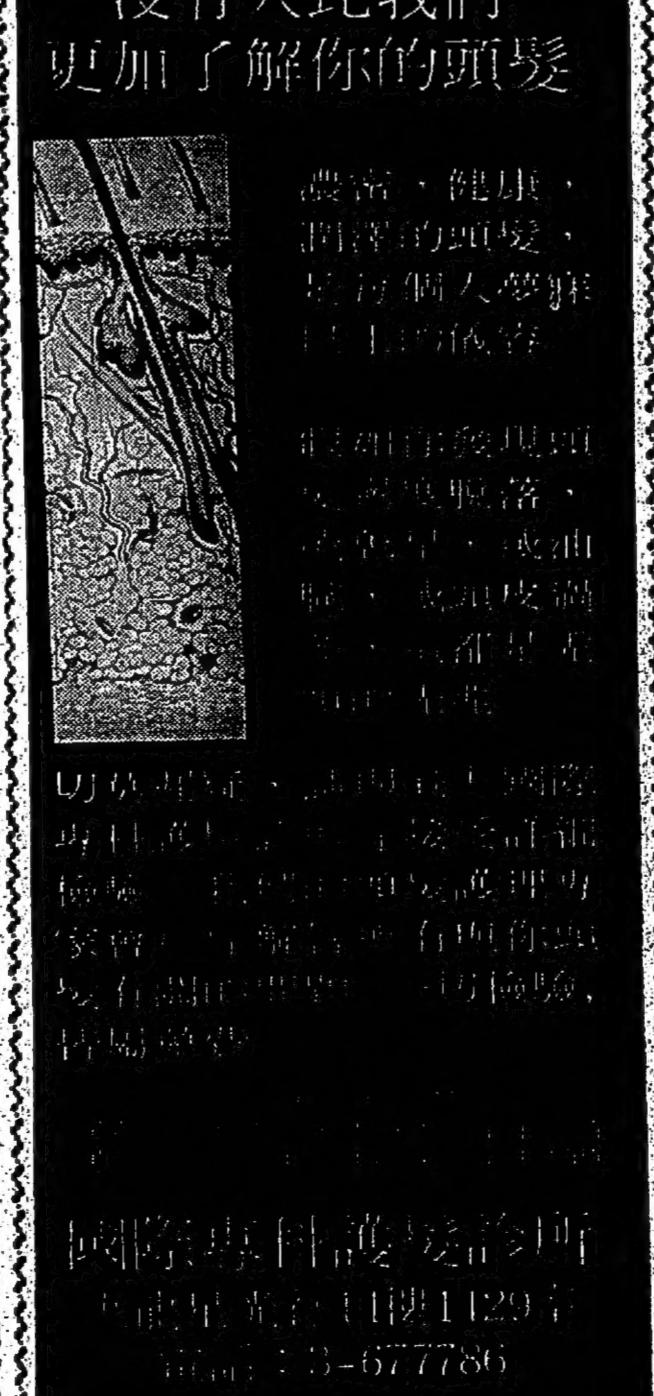
日八初月九年巳丁曆夏 卡佛百貨公司 法國名版 Anne 法國運到部份名實實珠·有 Gay Freres 及 Mulnet 名版 McDouglas 猿皮外衣,氣派非凡; de Solene · H 精工金器,"Alexis Bartheley"设計的新数手 Creation Jimvel 運動衣,款式獨特; 品最名貴的毛巾 . 裁 , "Jean & Pierre Bellin" 及"Le Ferre"的举 Merignac 套裝,名貴高雅。Doka 及 Eminence 用品。有純綿製 避珠寶。另有五十款 Christofle 造的粉藍色牀單 鐵衫 用天鹅绒及 羊皮製造 ,另有 銀器古董展出,並非責品。 ,設計新穎的巨 Christian Dior Charles Jourdan, 事供藝術愛好者欣賞。 型浴巾·及其他 及 Regis Anlasy 天鵝絨像似布料 名貴領呔及 Presidence性彩。 ~法國 "FLUOCARIL" 芬菁 首次在本公司化粧品部介紹有成人及小量用兩種 四時卅分至下午六時在化粧品部為你解答任何美智 問題(凡惠顧幽蘭化粧品可享價值一百元的護膚 治療)法國姬仙蒂姆化粧品。 法國水晶用品。馳祭世界 亦送出精美建品。 Baccarat & Saint Louis 在香水部備有數百種名廠香水 出品精美的盛酒器及酒杯 購物可獲樣本或體品贈送 有 Givenchy 棒領冷衫 Le Creuset 出品 不銹鋼廚房用具。品質優區 擁衫裙,Coude mail 飲式華麗・另有 Magimix斯具及 各式禮品。在家 國貨品,可獲禮物一份。 庭用品部發售。 FORTNIGHT



法國航空公司贊助

X

由十月十七日至二十九日



華僑日報聖誕渡假團

如果你渴望過一個白色的聖誕請參加

美加西岸旅行團(第47團 全程十六天 HK\$8,300.

出發日期:一九七七年十二月十六日 檀香山一聖地牙哥一拉斯維加斯一 狄士尼樂園一羅省一溫哥華一三藩市。

如果你期望渡一個溫煦的聖誕 請參加

澳洲紐西蘭旅行團(第14團 全程十五天 HK\$9300.

出發日期:一九七七年十二月廿一日 奧克蘭一維多摩一盧多路亞一墨爾砵 一聖堂市一谷山一皇后城一坎培拉一雪梨。

報名詢問處:華僑日報中區辦事處

5-251974 香港砵甸乍街華人銀行大厦地下 電話 5-246379

政府與房委會新協定

會劇增

医邨互委會辦事處

將陸繼接獲差餉單

東京芭蕾舞團

名托被告辦赴美手續男女作

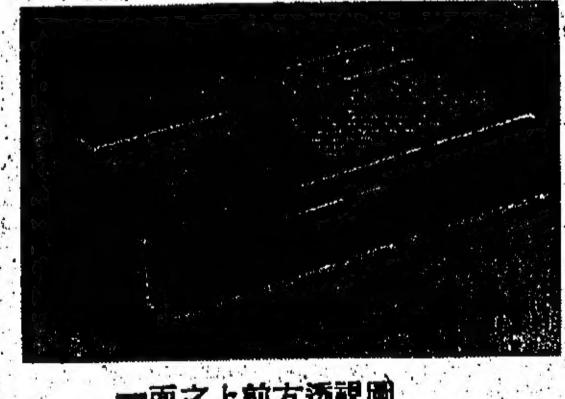
騙欸

十九七月

B

所經營之佳電公司已於一九七七年一月十日起在英國根據一九四九年註册圖案法例領得下開之 第九七八四九三號圖案版權

> 英國註冊圖案第九七八四九三號 電子數字鬧鐘收音機



一面之上前方透視圖



另一面之下後方透視圖

又者佳電公司當採取一切所需步骤以阻止任何侵犯上開圖案版權之事發生於香港!/且將在 最高法院依據英國圖案(保障)法例(香港法例第四十四章)申請頒令禁止任何人士或公司侵 犯該圖案版權並要求彼等賠償損失支付堂費及其他由法院可能判定之補償。此告。

> 佳電公司 之代表律師

孖士打律師行啓

九龍旺角潮敦道六百七十三號 匯盟銀行大厦六樓

一九七七年十月二十日

放投源: MR. REGISTRAR O'DEA 常將本案控票及該総令副本各一份以下列 ・

八院

香

色國棉織製衣限額

本公司欲購買:

50 及 51類牛仔褲額

45/46及47類恤彩額

任何數量之永久或一次 轉讓

聯絡地址電話等詳情以便

香港置地有限公

葵涌之工業大樓。

物業管理系

有英文中學四年級英文程度。

照片詳俱學歷履歷逕寄

歷山大厦五樓

狎

A。採訪學

C。編輯學

C。編輯學

C。編輯學

C。編輯學

C。編輯學

C。編輯學

C。編輯學

C。編輯學

G。香灣社會制度

A。採訪學

A、探訪學

A、不是

留,早業生成績優良者得由本院推荐前往報賦工作。 本學系課程由新聞界知名人士負責講授,本系學生可前往有關報註質

請回郵華僑日報信箱

) 及地歐工程總監彼得哥士威治(圖中) 多額地盤・信

聘

六工 號作有

以槌敲擊 悲思 石油氟桶

起爆 西環觀龍樓住戶二人 三

鄧肇 百十 五戶

金金暫結總額達士 堅及何添慈 善基金

製衣業路途雖崎嶇

惟具彈性及適應力

政司羅弼時昨日



香港獎券管理局



股少五年實際領導 予施工程序地盤營 定築公司誠聘經驗

估經應獨

以上には、日本の一部の一部では、日本の一語には、日本のでは、日本

一种四萬線

告

答務 處 建 長、 **原元朗至大與之六**

五分於新界

希失主向传山脊墨墨是〈运話:一二內拾遊錢鈔若干。 一九七七年六月十一日中午十二時四十

四日公佈之限指內地段第七〇二號招投事現日用途)招投事。佈告日二號(座落九龍觀塘道里段第七〇二號(座落九龍觀塘道里段第七〇二號(座落九龍觀塘道里)。 地下政 測 量量点的 伟 告

號如合約見不合恕不退闾

• 請親繼中英文

津贴中學誠聘校長,凡有意服務

地政測量處處長 供應 告

九七七年十月二十日

工務司

麥德霖

香港政府物料供應處處是

一十月二十一日上午七時至下午七時,採取下列適路對別及交通改道(一)道路對別及交通改道(一)道路對別及交通改道(一)道路對別及交通改通,一九七七年十月二十一日(星期五)梯島决定採取特別交通措施,以為配合,詳情如后:一一年(星期五)梯島决定採取特別交通措施,以為配合,詳情如后:一一年(星期五)梯島决定採取特別交通措施,以為配合,详情如后:

年

大更七 九七七 十七

(一)貝瑙道。自押已何水塘邁口起,至香港仔墳場四端此外處為(一)貝瑙道。自押已何水塘邁口起,至香港仔墳場四端此外處為(一)與政道。改為自選成道而至聚灣道之單是兩行路域。(四)歌運臣角道,改為自選發道而至聚灣道之單是兩行路域。(五)建成道。改為自選發道而至聚灣道之單是兩行路域。(九)發要時,當局得不經事先通告而將歌邁臣角道之單是兩行路域。(九)發要時,當局得不經事先通告而將歌邁臣角道對別。(九)發更時,當局得不經事先通告而將歌邁臣角道之單是兩行路域。(九)發更時,當局得不經事先通告而將歌邁臣角道之單是兩行路域。(二)禁止車輛停泊 (八)必要時,當局得不經事先通告而將歌邁臣角道及華夏街路域。(二)禁止車輛停泊 (八)必要時,當局得不經事先通告而將歌邁臣角道及華夏街路域。

是所受给来令及首次價格人及出資人 是所發結束令及首次價格人及出資人 是所發結束令及首次價格人及出資人 是所發結束令及首次價格人及出資人 是所數結束令及首次價格人及出資人

採取特別交通措施,以爲配合,詳算能所採取之特別交通措施事

風時

士路之中央分道鐵欄,於邲架街處,暫告封閉。二十一日(虽朔五)上午七時至二十三日(且朔日)

作例(香港法例第一三〇章)香港法例第一三〇章)

新聞工作學系(兩年制專業文憑課程)INTERNATIONAL AFFAIRS COLLE R

此佈 各處自當設有適當交通機誌。同時並派有警員在場指揮交通 運輸署署長 麥法城

通往各境场之道路旁必杨爲撰鑑,故稱事

下(三)公共運輸設施
一行車行,不准車網停泊。此外,歌邁臣角道及華夏街亦巴士站相毗對之一行車行,不准車網停泊。此外,歌邁臣角道及華夏街亦巴士站相毗對之一行車行,不准車網停泊。此外,歌邁臣會道及華夏街亦巴士站相毗對之一行車行,不准車網停泊。此外,歌邁臣角道及華夏街亦是大九號路續之巴士使用。
中華巴士有限公司路鏡第八十八八十一、八十二號(榮費至米,至是改經與灣道。習慣沿華夏街南行之中巴路鏡第八十八十二號(榮費至米,至是改經與灣道。習慣沿華夏街南行之中巴路鏡第八十二號(榮費至米角)則改經過季道。

人士宜應盛量行經各該

推廣康體

圣彎區體育康樂會就



冊

需

組織

設另

出意見

朗 會

結

海遊暢體集會泳冬健智 友會餘百



官・結局

孫強制節戰

新界同昨保證地區諮詢委會任務

郷議局 各委會今開會議商定立 首長命 首計階

詢在曹

合區

要

程光•

的以務鄉。將金

七翰

四十二號通貨的和國外

作程序

月二十九日,英是黄旗:十月二十二日, 傷隊

"滩"

你同機踏級

STEEL

頭刺紹介迎數

詳情請詢:

TSANG FOOM

KAWAI

Lowrey

第SCHI5MI

①乘賽華冷氣水上的士前往梅窩

②共敍一堂進食早點趣味樂無窮 ③漫遊昂平茶園參觀雲霧茶產地

④觀光石壁水塘欣賞雄偉之建設

⑤寶蓮寺齋堂享用精美上素午餐

⑥鳳凰山嗜山水豆腐花另有風味

時間:上午八時至下午五時 費用: HK\$ 55. 總領隊:黃思湊



下午一時半至七時半

A組:\$65(包括環島遊)

日暮:\$50(不包括珠岛)

協助靑年善用餘暇

享

等概由、两字即成潘夫

業主請注意

若閣下置有高尚住宅區樓宇,有意租售 與國際性外資公司者:請來電: 5-235141或駕臨香港和記大厦2013室。 委託本公司香港辦事處代為處理

ESTATETOWER ASSOCIATED WITH HOME KONG BRANCH PARKER PEN : NO. U.S.A.



九龍通州街252-254號 通明大厦 舗位、商業 住宅、吉售。

只餘住宅一伙 HAR DEF

潤21呎

(章 围

每層十餘萬

景色怡人

一梯雨伙

銀鑛中心、大厦



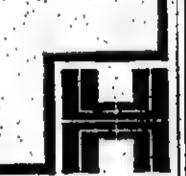
梅窩碼頭 旺舖二間 酒樓萬呎 特價租售

冷河區: 明方財務有限公司 • 六基有限公司

商業大厦招租

中區皇后大道中協反行商業大厦建築 面積由 524 方呎至全層2172方呎。備 有獨立冷氣系統,即可租用。

香港置地有限公司 代理部:香港歷山大厦 常活:5-265471内就287



2,637-16,3209R 怡成工業大厦 屯門地段85號 九龍嘉連大厦(組 後當奴道好景大厦 1,2808年 香港置地有限公司

治病處: 委注歷山大廈 電话: 5-265471 內建284 蚊5-262948



平通跑馬地

每單位750呎 兩廳兩房 高尙洋樓 二成入伙 特價八五 15年付款 平過交租

話:5-229162

長78呎

適合經營: 售24萬餘元起 古畫玉器

出入口莊 摄影器材 像俬裝飾 藥房診所 體育用品 電話: 5-796321內線289麥

德

座臨灣畔

四面單邊

雲咸街世界商業大厦 底高

7500呎廠房招租 葵涌葵昌路路一至七號讀昌工業

適合は

超級市場。

大厦地下七千五百尺適合貨倉或 工廠危倉設備全新有車位歡迎參 觀電3-031745 018917何洽

品 大厦寫字樓

三百餘呎 七百餘呎

德輔道中砵甸乍街口香港華人銀行大廈 寫字樓面積數百呎至一千餘呎 電話:H244133內錢223或224 香港華人銀行租務部治

新蒲崗地下廠房

6000呎樓高14'6' 油池,爐房,煙卣,車位 請電H-258644 K-213410

K-309133

交通方便 元期地王 設計最新 兩梯四伙 間格四正 房房有窗 材料上乘 洋馬氣派 即買即住 二成入伙 地下、二、三樓

5-730750(地盤

開設百貨公司 治歸處:本地蛀 浴泰興有限公司 证法 15-749331 香港軒尼特道289-295號式樓

指条建築置業有限公司 节证利证的第289-295数武器 H-749331 本地址 H-931705

赤柱大街90號A

高尚華麗 材料上乘

有入伙紙 即買即住

商業單位及 旺舖廉售 及社团曾历 榮 樓二旗商業5045呎 工从海 昌興大厦二旗商業4270天

子子生 公告注 城 常领的自由2勋君子是大规划的书

54€₆4 % 5 | 231 840 | 5 -229847



利安工業大厦 製塘油圖道染拾號 製塘內地段一五五號 官塘地王·交通方便 **模身特高** • 光線充足 每層一伙。獨立門戶 香港大道中313號地下 定篇: H-431336 H-431337 地盤: K-890035



中區寫字樓商場 招租 干諾道中47號

三樓至十五樓由 800呎至2150呎 有入伙紙·即租即用

南源有限公司 電話:5-455186

旺

最旺中心擁輔道西139 各行各業 租售均 可 5-455101 吳姑娘治

大厦 珠城 吉

面積由400呎至550呎 **鲜情清電5—791021內綫1319** (星期一至六上午九時至下午六時)

中區永樂街45一47號三、四、五樓 100098 \$2,000 500呎 \$1,000 ■話:5-453057

灣仔商業二樓廉售

樓·陳列室·診所或其他行案。 全層面積 4,300 呎。另 1,000呎高台·向街關度112呎·四面單邊·年期長送·其 中一半面積現收租金每月\$6,000。有意可選購全部或华層 · 詳細清電5-722466 5-732112亚星樓或法學工君洽商

高尚別墅出售 青山道18咪咖啡灣,面積11,800呎,可建35

呎高兩層半複式花園洋房別墅,座山面海, 環境幽雅。交通便利,有荃灣屯門高速公路 直達。有意者請電五——四四三〇七一張洽

②壓尼地域商集區旺納四佰呎至七百餘呎 ①中區永古街住宅或商乘全層七百餘呎租 審 **洽租電話:5-249311**

香港仔廠王租售

黃竹坑道四十號新建設新型貴實工業大厦四 樓A及B座共約3.640呎單邊有騎樓及車位適 合高級工業及其他行業寫字樓貨倉之用有意 者請電5→456080余洽



現貨

九龍青山道470號 (聯邦散院:)。) 穰上住宅 尚餘數伙

一應兩房 首期三萬 數迎參觀 月供七百 平過交租 下月入伙 瑛仲企業有限公司 5-147260 確輔道中151號還球大厦306室

大選排道東海工業大廈 15614 呎有貨幣運輸設備近貨價碼 到軍锑特多灣底十二層华近新區工黨足新等終合盟支额數 萬子資倉大公司第字排研明用1.20度130有實訊日-456227 朱治超過5%保險率之工業英間 冷氣及裝飾僅20萬

紅磡高級工商業單位招租 紅磡民裕街41號凱旋工商中心六樓,面積 約四仟餘尺,有車位,適合寫字樓或工業 用途,有意者請置3—641073接洽。

俊雄重回

刁拜、巴連、

數貨:九龍倉海遊商(二號間)配話:3-678739

資箱: 獎潘4. 以閩頭 配語: 12-249545

澳門代理:萬隆洋行 電話: 82012 • 6062

香港島輪 HONG KONG ISLAND

龍珠島輪 PEARL ISLAND

南 了 島輪 LAMMA ISLAND

REGULAR ROLL-ON/ROLL-OFF SERVICE (兼收愛德雷特貨戲) 專門裝運各類車輛及用車輛起落貨 直放:馬尼拉、宿務、大阪、横濱。 蒲台島輸 POTOI ISLAND 島輪 晦·迪士七海運 · 卸货特快 §28/10 · 30/10 EMERALD V.13 龍珠島輪 PEARL ISLAND (1977年越造) 10/11 12/11 廿一日開行 進口船期

VENUS V.13 (1975年建造) 十月廿九日開行 十月廿九日抵湘

定期每25日一航次

直放: 遮打, 刁拜, 多哈, 莲文及科威特,

二十天可打選遮打

刁拜、達文、遮打及鶴地打。

HOLLY (1977年建造)

HEMLOCK

十一月十一日開行

(1977年建造)

MAN MING.

MAN WAH

十月廿三日抵湘 廿四日開行

十二月十五日抵豫 十大日開行

UNQUE ENTERRITE

GRANARD -LINE

DELTA SUD V.8第二次 即日開始收貨

子船可直達收貨人自用碼頭卸貨

貨櫃收貨站:HIT,葵涌電話:12-225121 散裝貨收貨站:東太貨倉 带衣島地段399-D D 434 总話12-401234,12-401177 日本、菲律賓統設即吳陽顯HIT葵涌 健結12-225121 或北角聯基倉 電話 5-702231

整 港東方船務貿易有限公司 貨做代理 太來船務有限公司 香港展打街廿號會德豐大厦十五樓 TEXE : 5-228101-7 5-247771



至

译航泰央本

開行

抵港

31/10

10/11

10/11

VENEZUELA AND CARIBBEAN SEA

直航:中南美洲 行 CRISTOBAL, PANAMA, COLON. 耳 , 電代器 LA GUAIRA, (CARACAS) SAN JOSE, DE GUATEMALA. PUNTARENAS (COSTA RICA) 道 PUNTARENAS (COSTA RICA) SAN JUAN. FORT OF SPAIN. CORINTO, ACAJUTLA MANZANILLO, ACAPULCO

ST. MAARTEN, PHILISBURG VIA. CURACAO ARE

日

歐洲定期航綫 M.S. HOWA MARU 十一月二日落貨 十一月三日開行 直航: Hamburg, Antwerp, Hotterdam, Amsterdan 北歐各埠由漢堡轉

Heisinki Bissau Malmo Lisbon Aarhus, Gothenburg Bergen, Copenhagen Bremen. Osio, Stockholm, _eixoes, Liverpool, London, Alesund, Trondheim · (由與特別•Dublin, Le Havre)

有 總代理: 汎 洋 電話:3-238091(八級)5元七六七六七五 德輔道中71號聯邦大厦705室

三二五二四四 大三人七八五 九一七九八〇 一六五一一〇

DAIWA MARU 程東自明台沙科商海保仁和暗通 《五〇一〇〇一七

成鐵陸輪邦洲港





心基隆

(星期五

司定於本

沓港皇后 道 字 厦

Japan Line

四三日

開落 行貨

期

有 本

啓

事

司 限 欧洲入口

> 和

司

四期星

	机机链钾 吳二界5			,		
	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	eeeee HR	+++++ ==	. [:	* 4	
	*	70 3 00000	DC		9000	4000
4	(始名) (四 名) 由)安山 KHIAN HILL	(何處來)	(成公)(採用) 種 日本	8	怨名)	一美
	換注定語 ≸DAHO 更 医一號 ≸MANO 1 取 类 EASTERN MINICON	英國 釜山	二十一祖	加	五 T 與北 Y	LELCUFFE OHKOH M
	認溯ℜ-+- ASIA ACE	五路		. 103	方政治家O 烈馬士基A	RT.STATI RILD MAI
1	英文型型 ANDHIKA WANABH	רוטעני	110 2	沙	堅利網統P 獅 P	RES.MCK! ERSEUS
	交 獅 PERSEUS 安 蒅 TRADO 遊 明 OCEAN EMINENCE	. 受谷	二十新	は 対	· 酸S	IM TOKY
	海 明 OCEAN EMINENCE 安 谜 ENDURANCE 快 坑 FARSPIRIT	競馬 日本	二十八年		"数)	ARISTODIK YEH YUNG
I	安逸士氏土达ANDERS MAERSI 土打正土文STRAAT FRESCO	〈 吳國	二十一位	五 担	B 皮丸: 「	CLIPPER A
I.	容。	•	二十大	野	、 四 夫 F	EVER MER
ŀ	統 信 GRAND UNITY 安迪加 ANDHIKAI	遊 日本	二十一天	静 村	10年 L	PRES.POL JUBLJAN FANAKAN P
-	受馬力為 PLUMA RICO 以 與 丸,YOHKOH MARU	日本 大阪	世一 大 : 廿一 川 : !	版: 9	製金文	raiwan P AM. Lanc Korean∙L
	新東京 ZIM TOKYO 佐套托類 JURKO TOPIC	英國 基 區	-	翠 2	2世祖沙	VISHVA A
	器 桑 EMERALD 沙保地 SAPUDI	日本印尼	来 一世 (年)	來	处利益。	VISHVA N UNION TO
١	發利恰獎利FERNANDOEVERET 亞利達思士並ARILD MAERSK	新加坡		选	B变盛組統(DRES.VAN
	安來利萬土基CORNELIA MAEF 忌迹快樂 GLENFALLOCH	脱洲	十一 大 十一 東	古	A CAR	SEATRAIN ZIM CALII
1,	金 壁 KING HWA 銅 鉄 洲 TUNGKU CHAU 朗 蹬 MING LI	高姐 新加坡 基 基		E .	-	NL.MERSE ANDERS N
	知理公司 CORAL PRINCESS 函 與FLOURISHING COUN	日本	11 大	古	经、到 。 没	JURATA
	授利哈美利POBLOEVERETT 友學 和 YUVALI	日本	福二十	來 1	土禺床來第	CORNEL KASUGA
	大 型 TAI FONG 格連配利 GREENVILLE	日本	世二 東	5.9	变 卡托	MERCATO MEDITERI
4	九 龍 2 KOWLOON BAY 変 数 ARISTODIKOS	欧洲	大 二十 十二 海	古。		ENITRANS PIONER P
	成 GREAT GUIDE 和 SUNNYAURORA	日本	化二 天 廿二 海	100	皮膜地球動	Bremen (Selandia
	金 B SL.FINANCE	英國	は二、東	学等	古力加多	KITANO N KUZNICA
	成赛山丸 MANJUTAN MARI	选隆	世二 次 世二 東	海	杜 加	TROJA
	and the state of t	産畑 釜山	廿二 東 世二 雅	甌		KOTA BA
	與班企業 AUST ENTERPRIS		廿二 倍	an i	漢那企業会	AUST-EN RAGNA B
	ABOUNTIFUL COUNT 利我格別強力RIO GRANDE M		七三 大	=	加美利亚。	CAMELIA STRAAT
	文明 MAN MING 金 湖 GOLDEN LAKE 窓 図 HAI KUO	日本	The same and the same	減	愛 職 樂	ADVARA POYANG
.,	游 勇 HAI YOUNG 語 皮 丸 NORWAY MARU	台中	廿三 永	ALC: U		POTOLIS ASIAN R
	遊 始 CHAR HSIUNG	英雄 基施	社三 選 三十	1		KOSTRE
	西海碧琪 RAGNA BAKKE 資利添四鉄PRES HARRISOM	三溪山	世三 隆	行	二見丸	FUTAMI MINGREN
	资卡托 MERCATOR 资本游地 JALAMOTI	五均 加州		階群		KHIAN H
	NORTRANS+EGEF 遊 HAL-CHIANG	英烟		裕	安 築	
	利文哈美和RAMONEVERETT 大 TAIKO	日本	计四 百	採利	立通加力 大 西 洋	-UNION A
	昭南丸 SHONAN MARU 飛航雅士 CLIPPER ACE	並誕	廿四 中		旗码山北	JURKO MANJUS
`\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	大韓恰美和HUGHEVERETT 亞土百地 AZZIZ BHAAKTI	日本	廿四 東		新明仁	NEW MI
er Ve Vers	福 · 聯 UNIQUE ALLIANG	2000年	十四 天	: "鮮	文 明	MAN MI
W.C.	政 校 KOTA SETIA 县 基 EVER MERCY KOTA PURI	英國	廿四 料	溢		KOTA S
	百大九 HODAI MARU 河多九 HAKATA:MARU	日本	廿四 東	**	文 滋 大 音	TAIKO KOT PU
	水 洋 丸 JUNYO MARU 太平庭局: PACIFIC QUEEN	日本	世四 永			EVER H
	音樂班法 PRESIPOLK 遊 NTAN TAWYWA	美國 何光	廿四 新	與	24 362	OCEAN
	土打各古屋STRAAT NAGOY	▲ 新加	宋 正 计	2	necont bear	東
i Ige	図が望か VISHVAASHA 全 翼 GOLDENHSLAN		廿五 海	湖	力山事	AMANOL LAKSAI ANDHIK
	融 雅 PINYA 虽 SILVER-STAR	仰光 釜山	廿五 第	與	正區丸	KOTA E
	土打苏盟 STRAAT FRANK	R 高雄	廿五 淮	黟	風 遊 東 第	EASTER
	與國金之,AM.LANCER 史 IS 央》PSKOV 函數和語 PIONER PRIMOR	類學 東京 下本	廿五 單	林	東南	DONG N
	图 與 FORTUN RUNNE		廿五 海	1	資利給美	APABLOE OF DYNAM
	遊 多字 LJUBLJANA 波上頑丸 BOSTON MARK	曼谷	北五 国	選	岩 国	*KOTA E
	東方領袖 ORT LEADER	英國	北五 淮	1 10	旗 家	SUNNY GREAT
	和本語上: NL.MERSEY 放射和 VISHA NAYAIC	新加	and the second		英菜	AM.VE
	A 與 MERRY	日本 南河		系 信 斤 與	夏彩遊話	はPRES。H FLOUR
	英。上 美 MAHABULAKUL 安	漢 漢 洲	七大 大	建 行	金、数件次	GOLDE
	質 與《CRYSTAL STAF	400 美國	1	中央	性 大线	FORTU
	不本海丸。\$BREMEN MARU 利 與 NIHON	三、	1. U. 5		沙保河	CRYST
	海 王 HAI WANG 新興九 SHINSKURA: M		读 十大	大丰	鐵语沟	SUN HI
A CONTRACTOR	本部国土地CLARA MAERS OCEANCESPOIR	The state of the s	进		杉、豚	MAH B BENNE VENUS
Control of the Contro	大彩土民、TALISMAN 李里籍班联PRES。QURIMO 郵 盟 POYANG	知证 阿引 第五世	11大	b	·住 等	VENUS GURJA MALAYA
	商 改成 TSINGYI ISLAN 始 是 文 YUSHO MARU		世七 1	2 2	天 1	I TANGA
	競 直 元 YUSHU MARU	•	र सिन्द्र ।		南非古岩	に に に に に に に に に に に に に に
	土打佛羅里達STRAAT FLO	RIDA 高数	世 世 日	登	是 一 是 四 四 四 四 四 四 四 四 四 四 四 四 四	EST.LO
The state of	類無金田士並SVENDBORG	MAERSK® NCORD美國	を 対し、) 対し、)	男士 <u>基</u>	羽 克	TUNG EMERA
S. S. S. S.	金塚馬士基LUNA MAERSK 安達馬士基ANDERS MAER	SK 新加	设建 计七 】	第十章 第十章	英 发	
在大大	南非英海時S.A.VANDERS	TEL HA	性人	合 和	☆ ■	
Section 1	今日空郵(星)	明四)	日本合義、日		数 3	# ENDUR #C TAI LA J MING!
Hart Control	拉克、巴倫 越南 巴達斯坦、沙地阿拉伯、西德		上午	十一時午二時	7,5-	HALY
1	拉。尼泊爾。科威特。杜邦、 及馬波里尼西亞、蘇丹、新	校及 叙和	11的~約日~		吳麗 』	
の	本、夏威夷、爱大利、澳洲、	學濟、紐			梅 1	M HAI KI

航儀華	頁三第張	四第	日八初月ナ	L年	···			·		• ति	公貨
\$ \	口船	期。					加多	胡 表	**	日本総政	施烈說:就一樣
留名) (関 安川 KHIA) 打造 DAH	9名)(N HILL O	何既來》(法確 英國	二十日郵二十份和	٠.		美	洲和	ŧ	计 谢 選	场	照 統 統
知る:L: ASIA	ERN MINICON	馬尼拉 益 隆	二十 東 源二十 按 單	以東	與 九 YC)HKOH MAF RT.STATES!	MAN IN	1944 - 14 1944年 2 5 - 1	一 港 野	現現 現	司へ:
T.E.	CUFFE	加州 新加坡	二十一百保利	変数	堅利機統PF 獅 PE	RES.MCKINL RSEUS	Mat Ya. 日	I約美國東岸t	产— 百保和	大師的	が選り、
明 OCE	AN EMINENCE	受谷 新加捷 以及	二十大三二二十八里路	金質	融 SI 狄 Al	FINANCE RISTODIKOS	. ∌ 5 . ⊅	「 「 「 「 「 「 し し し し し し し し し し し し し し	型 雅 宝田	裝	
抗 FARS 強士民士达AN	SPIRIT IDERS MAERSK	日本 英國 大選	二十 选 單	新	統雅士 CR 成 丸 N	LIPPER ACI ORWAY MA	E ∌ RU #	· 阿西岸, 计加速 · 加勒比海	中四 川 魔		中刻
M KOT. 方政治家ORT	A BALI •STATESMAN	西澳洲 西雄 斑雄	二十大平二十指野	主	知 央 Pi 禁題就 P	ESTOVO RES.POLU	tut 1	州西北太平洋 叫州西北太平	廿五 選 林	的	出批
迪加 AND 里力英 PLU	HIKAI MA' RI CO	日本 日本 大阪	廿一 犬 三	4	T 四風頌	AIWAN PHO M. LANCER	ENIX 5	突國西岸 叫州紅約	11六 太 ^平	s 簡	一战地
東京 ZIM 實施類 JUR	TOKYO KO TOP IC	英國	廿一 澄 翠	7	V 使现代的 T 吳土保力	TSHVA ASH AILISMAN		的基利士多堡· 亚的美國頂岸	廿六 東 即 廿七 百保和	1	生人
保地 SAP 和恰美和FER	UDI NANDOEVERETT	印尼日本	株字 は → サ は な は は よ は は ま は は ま は ま は ま は ま ま ま は ま ま ま ま	, J	東京 U B 支陸網統O	INION TOKY RES.VANBL	O F	^{南突} 州西北太平洋	廿七 胡興作		首年先在
來利思士基CC 連快樂 GLE	ornelia maers NFALLOCH	K日本 歐洲	张士思 一廿 古 大 一廿	\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	T 加州 Z	EATRAIN C IM CALIFOI	ONCORD	美國西岸 洛杉磯紅的	世人 天 龙 世人 新 罗	7 石石巴	格 特 基 林 斯 及 堡
NIM 超 I	ngku ch iau Ig li	新加坡	廿一 香 島	9 2	的來亞士。N 於達朗士基A	INDERS MAI	ersk 1	如州紐約		出一名	
與FLOU 類相換利POE	rishing Count Bloeverett	RY海防 日本	料料を変える。	E 13	长上周床來現	JURATA CORNELIA	MAERSK	^{萬特丹} 漢堡 英堡庫特丹	廿一 馬士	达	计电影电影电影电影
型 TAI 強威利 GRE	FONG ENVILLE	日本	廿二 東 角	1	及 卡·托· A 图 中 图 · A	MERCATOR MEDITERRAN	VEA .	英堡和夏化 然那亞馬賽	廿四、天	塔	● 都 庆 先 後
整 数 ARI	STODIKOS EAT GUIDE	基础	世二 · 海 · 道		於四利或 不來稱丸多	NONER PRIA	MORYA ***	英堡 金数 地中海	七大。 七七 大	林门	
≥ Bi SL. E停聽士: DY	FINANCE NAMIC ACE	英國	世二 海 隆 中二 東 海	*	北野、九利	CITANO MAI CUZNICA	RU	英堡鹿特丹 英堡鹿特丹	廿九 日 廿九 灭	脚)	-
以來二號 HU 策 來 TA	ELLAL2 LLAL	遊 獎	廿二 東 五廿二 東 五十二 東 五十二 東 五十二 東 五十二 東 五十二 東	8		澳	洲	縫	廿二 太	平	}
AM(基)到 B 以外企業。AU	RY STAR ST.ENTERPRISE	釜山	廿二 新 月 廿二 台 7		快 航气 连那企業等	FAR SPIRIT AUST-ENTE	RPRISE	新競內職 澳洲 澳洲	业量。怕	和	M.
时我格别链丸F 文明 MA	RIO GRANDE MAI NI MING	Y 海崎 RU日本 日本	廿三 大 三 北三 東		加美利亚。(Camelia — Straat fr	-	澳洲- 新西蘭	廿五 類	古	(
部 · · · · · · · · · · ·	I KUO	日本 本題 合中	廿三 永 刊三 永 刊	沿山	湖 合 岛	POYANG POTOLISLA	ND OWN	新西 湖 澳洲	廿九 太三十 谷	古為古	FO
a Ma CH	IAR HSILING	百本		T		即	• 巴·•	中東綫		ন	收货
西海碧琪:RA 国利派的软PR	GNA BAKKE ES.HARRISOM	三溪市 英國 五頃	中国 62 中国 62 中国 62	行統。	明仁成功	MINGREN S	UCCESS	紅海 卡拉奇 監得福	サー明サー目	野色	香酒
在海域 JA NC	LAMOTI PRTRANS-EGERO	加州 连 海域 美人	廿三 佐	茲	型 洲 安 菜	UNION AS	(A	逃打 依力 仰光古大海	第一十一部	與來	货
利文哈契利RA 大 英 TA	MONEVERETY	新加坡 日本 日本	廿四 百保	利	立重加力 大 西 辞	NEPTUNE O	ARNET.	科倫披都化	廿二 東 世三 海	區區	墨
飛航雅士 CL 大郎恰英和HL	IPPER ACE	並能 勢力地	廿四 耳	來	展育山九 南三角洲	MANJUSAN DELTA SUI	MARU	紅海 遮打波斯羅	廿三 大 東 東 田 田	三方に	<u>} </u>
海·森·克斯·克斯·斯·斯·斯·斯·斯·斯·斯·斯·斯·斯·斯·斯·斯·斯·斯·斯	UQUE ALLIANCE DITERRANEA	日本	大四十 天四十	鮮	拉拿脚地 交	JALAMOTI MAN MING		印度 必得港	廿四 天	鲜 方 遊	る女
县 超 EV	YER MERCY	美國	程 四世 大 四世	為平	联 城	KOTA SET	in the second se	科倫按波斯	太 压出舞 平 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五	平課	}+-
郑多克 H	AKATA:MARU JNYO MARU	以光	廿四 永	10000000000000000000000000000000000000	長 谷	KOT PURI	DSOME	江街	廿五 太	平達	Š
音樂理技·PF	RESIPOLK TAN TAWYWA	與國 仰光	世四 超	施與			POIR	波斯 灣 仰光	一 世大、海	谜	For
技 裕 EN	ver¤haneso me Ishva•asha	製造 製合	廿五 利	建安	英利伯奥 和	東 MANOLOE LAKSANA	VERETT	型 新加坡			~
ai Pi	INYA LVER-STAR	何光 釜山	廿五 新	與	英拿巴拉 正 區 丸	KOTA BAL	wanabh/ .i	新加坡	二十二次	225	各港
英庭領袖。K 英國金之以A	OREAN LEAEER M.LANCER	海越 英國	斯 定世 英 正世	問題	東美	EASTERNA BULSOOK	MINICON	馬尼拉宿 道 英谷	十一 报	源。	} ~
不成本证 P	IONER PRIMORY ORTUN: RUNNER	本可至	中五 短	林縣	安迪加	ANDHIKA EPABLOEVE	RETT	新加坡巴生 新加坡印力	は一天	辞來	
提 多字上 被土壤丸 \$B	JUBLJANA OSTON:MARI	曼谷	廿五 田		各 里	kKOTA BAL RIFERANDOI	J EVERTT	受谷椰加图新加坡印度	大二大	平 來	有
S 與 院 N:土建攻跃	UN:HING L.MERSEY	合 灣 新加坡	世五、東 世五 遊	安學	存 紋 寒 谿	GREAT C	URE	新加坡 馬尼拉	廿三 天	辩輪	期
基 與 M	MERRY SOLDEN STREAM	日本	海 大 安 大 安	信與	夏利蓬建	使PRES。HAF * FLOURISH	RRISON IING COU	新加坡雅 NTRY · 杂蚕· NTRY	路 三十盛印 東、四十	統選	度世
安。 輝泉A 頭 現場C	SIAN RENOWAL RYSTAL STAR	澳洲 日本	七六 大 七六 中	古、	冰净、丸	M IADOH	ARU ARU	新加坡庇留	日 七五 東 日 七五 東	等	干
不多海北等日 利 東	REMEN MARU WHON	田田	廿大 大	盖	旗 與	CRYSTAL SAPUDI	STAR	期尼拉 印尼	廿七 中	央利來	货
新興九	SHINSKURA: MA	RU新加	大大计		始高丸 奈上美	YUSHO:M MAH-BUC	iaru :akul	新加坡 空 谷	廿八 天	解 盛行	引
大利士民。7	CEANCESPOIR TALISMAN	遊斯	七大 计大 百亿	料	杉 風 金 星	BENNET'S VENUS GURJAN	BREEZE	馬尼拉 新加坡巴	サル(東 主 二十 東	方	مست منظور
市 改革 7	POYANG TSINGYI ISLA ND		世七 太 世七 答 世七 天	古島解	。 既來之歷	MALAYAN TANGA		要行政政	生。三十、大		J
形 以 E	BENNET BREEZE NL.MERSEY	新加速	世七 中 世七 猹 世七 猹	中華	,路路易士	親KRUGER I 丸ST.LOUIS	LAND MARU	日本	ニナッはニナーナ	≅ ، ۶	=
混實医療以 抗戰堡国士3	PRESIVANBUREN ESVENDBORGIM	英國 AERSK美]			東海大號	TUNG HA	1.6	海維 日本	女一女女	は海に方	
倫娜馬士基 安 達 馬士基	Luna Maersk Anders Maersi	波斯 K 新加	世 七 篇 七 七 篇	蓝	剪 登	AMERICA OUEEN S	TAR	海雄日本 釜山	# #	海 原 與	大道中
今日	空郵(星期	四)	裁郵時		金 郵 安 波 泰 森	KING HW ENDURAN TAI LAI	Α	展展	世二 第 世三 第	は、路	個商大以
拉克、巴倫 越南 巴基斯坦。	沙地阿拉伯。西德	、奥地利、	上午十 下午 印度、孟加		明明明	HAI YOU HUEI LAI	2	基盤 合中 基隆	廿四 第	K 裕 以 湖	1 T
拉·尼泊爾 決層波里尼 本·寬威與	~科政特~杜拜~5 西亞、蘇丹~新畿P ~全大利~漢洲~9	文及◆叙利的 内组◆沙巴· 足濟◆紐西]	が、約旦、 ・汶萊、日 陽、英國、		吳 隆 届 飛航獅士	MARY ST CLIPPER HAI KUO	ACE	日本 去誕	廿四 耳	L 洋 k 裕	韓
受爾爾·荷	翼。比利時、丹麥· 瞳、整演路斯、英國	・細蔵・出り 画庫学・背景	典 - 芬 娟 - 蓝 - 南非 -		大体治美	利HUGHEVI PACIFIC。	ERETT QUEEN				
伊爾、南韓	■阿根廷 ■葡萄牙 南美洲	·以色列 • 5	湯士・法國 下午		售安山	OCEAN E	NDURANO	注 哲非 北非	# -	3 郵	250241 (
今	1985 1986										
			ومناهد بريوسين بالبيد ارسيسي		•				<u> </u>		

्रा		B	A.	9
公司)選	日本総政大市場	也则说:就或统吭 之变吸」。	本 整 整 整 的 會 市 場 推 銷 研 究	胚烈 係 個 否 遇 管
川路馬縣百新游游路山川科路路區太突路跟遊流和吳路遼河下海邊林城近平論	大師的繪姓及一中心開幕的一項節目	司日前巡來德國三一術中心展出。爲恩(本報訊)德國斯一雕沒品一批。在經	香港藝術中心展出	·
甜東百東胡檀川天新迹馬 郵蓝利距何統崎鮮與靈基	一般尼克從學・其後在巴	出生。她首先在柏林及	的女腦術家之一。她於一近鏡。 造質	を1:20~50世紀
产基型暗洋基林三连野鲜	新名用版 拼	1960で門都先後	大度遊沆空史的 那 一个性	は・「国「海南」くたか「
天贺 大快恰级新大船大群區 平建和行政古來古		M.	A 八 大 S 八 S 八 C C C C C C C C C C C C C	DNH ENABER
ナー・ナナーーーー 学本 遅日明日遊新記路古 行野后郵回與家		数3 名 书	が、海が、海が、海が、海が、海が、海が、海が、海が、海が、海が、海が、海が、海が	JK番 単・活理
一当三三三四四四五五五五束游流大菜明天菜菜大菜		垫	四	計圖
五五六六六七 计十十十百大利海路新 頭環馬水果		FP 一香	r: Er As Sa 港代 選	a isn ap in . 理 大
学士————————————————————————————————————		一个 个	1 }	ľ
群輪 弹林 電影 洋洋 單块 医三三三三四四四五五六七十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十		舟其屋子干不舍	月~	直
计计计计计计量 三三 证 東天振中 東東 中大 证 東天振中 東東 中大	S P T S T M L Z	即号令二丁	是 引 記 音 四 長 等 二 言 一 三 一 二 一 二 一 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二	
新東東東明永東新東永福 新東東東東明永東新東永福 一二二三三四四四四四四四 五十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十	3 7 5 5	プシストの作うしている。	ORI 英名特殊 轉代理 東沙	TIN 随各收货人避來。 與提貨手
二十 大 5 廿一 日 5 廿二 大 5 廿二 大 5			年的2000 2500 L T	

Tage .	四期圣,	3 1 /3 1 /4	1961	
在一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个	於城均在百分之七十五至百分之九十 然城均在百分之七十五至百分之九十 然城均在百分之七十五至百分之九十 然城均在百分之七十五至百分之九十 。他們全是發現所被。 。他們全是發現的前最最 。他們全是發現的前最最 。他們全是發現的前最最 。他們全是發現的前最最	村今後業務發展前景深具信心。與新年人月的數容並亦增加了百分之十一,以公里區位計革達到四億五千一百萬出鎮百分二。總統行數以公里區數計算,與去年入月相比增加了百分之十三,遭到五千六百人身數係數亦由去年的百分之六十三點六增至今年的自分之六十五點三。 「大學」,與去年入月相比增加了百分之十三,遭到五千六百人,與新年,與客航行數以公里區數計算,與去年入月相比增加了百分之十三,遭到五千六百人數計算,與客航行數以公里區數計算,與去年入月相比增加了百分之十三,遭到五千六百人數計算,與客航行數以公里區數計算,與去年入月相比增加了百分之十三,遭到五千六百人數計算,與客航行數以公里區數計算,與去年入月相比增加了百分之十三,遭到五千六百人數計算,與客航行數對之一十一,以公里區位計算之十三十四人。	泰國際航八月業績	
及	心股出的作品「野坐小小人」 一人ANSSEN的學生 一人中,對處理人體的 一人中,對處理人體的 一人中,對處理人體的 一人中,對處理人體的 一人中,對處理人體的 一人時,對處理人體的 一人時,對處理人體的 一人時,對處理人體的 一人時,對處理人體的 一人時,對處理人體的 一人時,對處理人體的 一人時,對處理人體的 一人時,對處理人體的 一人時,對處理人體的 一人時,對處理人體的 一人時,一個 一人時,一個 一人時,一個 一人時,一個 一人時,一個 一人時,一個 一人時,一個 一人時,一個 一人時,一個 一人時,一個 一人時,一個 一人時,一個 一人時,一個 一人時,一個 一人時,一個 一人時,一個 一人時,一個 一人時,一人 一人 一人 一人 一人 一人 一人 一人 一人 一人	是	此〇的一最領派	出的四個 的 特別 中 時 時 時 時 時 時 時 時 時 時 時 時 時 時 時 時 時 時
雅士信船務公司 加勒比海航磁	Bunga Terarai 11 714 11	來船務公司 	一股。 一股。 一股。 一股。 一股。 一股。 一股。 一股。	海流 (主理旅行社 海流 (主理旅行社 海流 (主理旅行社) (主理旅行社) (主理旅行社) (主理旅行社
及实验:香港北角聯金及國培聯金資金香港北角聯金及國培聯金資金香港北角聯金及國培聯金資金港。中區康樂大厦21樓電話:5-233181(十級) 貨鐵代理:麥落初父子公司電話:5-262071(二十段)	福文 中角 角 總公司香港表表大獎21神 選 蘇務部戰話:5-26207 澳門代理:與記行 宜安斯11 往: 曼谷·基加坡·巴 加爾各答·吉大海 人 萬利怡獎利船泊A31点 MANOLOEVERETT 大不能 香港怡獎利	1 (20以) 至13號 理話: 2493 日本港、庇能 1 (20以) 第 (2493) 日本港、庇能 1 (20以) 日本港 日本港 日本港 (別) 日本港 (別) 日本港 (別) 日本港 (別) 日本港 (別) 日本港 (別)	本能 FIC BEAR 注能 十一月	哥 三日 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一
速車—墨西哥及中美各埠好 時後 JOSEFA 十一月十七日抵港 十八日開行往:安遜那達、文些路、阿卡浦爾科及中美、科林多港、程約瑟、奔塔阿勒那斯For: Ensnada, Manzanili. Acapuico, Acajutla, Corinto. San Jose & Puntaremas. 香港代理:福尔翰船公司香港联策大阪21縣 電話5-233181(10級) 发版代理電話:5-262071(20) 澳門代理與記行	THOMASEVERETT E 山白鄉、門前、神戸、時大韓怡獎利 十月十月 HUGHEVERETT 利民怡獎利 十月 RAMONEVERETT 新菲島怡獎利 十一 JOHNEVERETT 全 星 加坡、 椰加達 資利怡獎利 十月 中居 AMINDOEVERETT 大資利怡獎利 十月 中居 AMINDOEVERETT 本資利怡獎利 十月 中居 AMINDOEVERETT 本資利怡獎利 十月 中居 AMINDOEVERETT	中国日十月廿五日 Parama Guaira Guaira Guaira H上日十月廿一日 上面 十月廿一日 大田 十月廿一日 大田 十月廿一日 大田 十月廿二日	E DE	ACK性硬頭 IC Since La IS SEP EXTENS IC SEP EXTENS
尚有船期廣告刊在第四張第一頁 一十十四編號 大智樓達行 一十十四編號 大智樓達行 一十十四編號 大智樓達行 一十十四編號 大智樓達行 一十十四編號 大智樓達行 一十十四編號 大智樓達行 一十十四編號 大智樓達行 一頁 一十十四編號 大智樓達行 一頁 一百十十四編號 大智樓達行 一頁 一百十十四十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	大中山 上月四日版图 十二月六日開行 京 一	大阪	在· 機次、神戶、仰光。 全 M.S.HTANTAWYWA 十月廿四日賦往· 機次、神戶、仰光。 全 M/S SILVER STAR 十月廿日日開往· 機次、神戶、仰光。	美麗星 M.S. QUEEN STAR 十月廿三日到港往 釜山・仁川・(東攻領) 中国 M.S. QUEEN STAR 十月廿二日到港
大道中橋商大阪1101室 配話・5-250241、5-260900・大道中橋商大阪1101室 配話・5-250241、5-260900・大道中橋商大阪1101室 配話・5-250241、5-260900・大道中橋商大阪1101室 配話・5-249429、250241(十株)	本法 本法 本法 本法 本法 本法 本法 本法 本法 本法	中原 快航 太古·大阪三纬 中原 快航 收货站:海運 FRANKLINA以新椒費計址 WELLINGTON. & LYTIG TO LYTING TO	10月22日 10月23 10月27日 10月28 10月27日 10月28 中· 渣萃 聯合航線 遊航: 遊遊 橋及葵涌彩虹德記 AUCKLAND 10月24日裁貨 TELTON	所 行 日 10月23日日 10月26日日 10月31日 10月31日 10月28日開行 10月28日開刊 10月28日 10月28

菲律賓SUPER TRAVEL集團

Manila Gard∈n Hot∈l

THOPPETAL BALACE TORREST

PINES HOTEL MAKELAN

聯合贊助

聯合增强信心



非島註册 提防影射 聯合經營 增强信心

本團特點

- *航空公司、名大酒店、旅遊局及有關機構特別聯合1
- 助,無論食、住、行都均勝一常。二。 *消击及一旦资通企年顶先定要了絕有監防更改之弊。
- *行租捐心证例、儘管監查、保証絕無舟車勞頓之意。 * 超值荣華享受,四晚不同情調夜搜查。青潭但留美四
- 欣赏各類表页節目。
- * 每晚均爲囤員安排除與简目 .
- * 嚴格訓練之經驗循陰隨團服務 •
- *哟請菲律賓旅遊局認可之導遊沿途夢語講解。 **出發前菜熟招待。詳述當地之一切風走人情。 Fifalt: 很名前简多图其它旅行图作一比较。

特别加班 上午出發晚上返港 費用 \$ 1290只辦兩個

出發日期 10月18,20,21,24,26,27

- 11月1,2,5,7,8,71,73, 14,17,19,20,23,25
- 12月1,2,5,7,8,11, 13,14,17,19,20, 23, 25, 26, 29, 31

26,29

聖誕加班

- A全程足六天\$1290 12月19,20,21,22,23,24, 25,26,27,28,29,30,
- B全程足七天 \$ 1290 12月18,20,21,22,24,26, 27,28,30
- 1月1,2,3,

Fiesta Filipina. spl **菲律賓**世界和豪華買客團

下自由超級豐富軍隊體固乘噴射客機往馬尼拉。下招馬尼拉花園大酒店。

市區近郊一大谷地(火山湖)一蘇魯夜總會 遊覽架地牙哥古俊,古國廣域,華僑義山,聖湯姆斯大學,國吳博物館,聚素公園,大谷地火山湖等等。晚宴蘇等

樂國內航機往碧霜避樂勝地。遊覺與松笛。碧塔公園。高山旅村客,碧路易能五學校。隋買價廉物美之銀器首飾器皿 往市採購買土產紀念品,各適其適。晚宴戶方尼。夜裡會(高山族歌舞表演)。下榻松園大酒店。 艾蘭迪遊假勝地,參加各類康樂活動。雜馬。划鄉。游泳、高爾美珠、網球、樂馬車、芬蘭浴、按摩及

上在泳池榜果行嘉芳兴失舞台,欣赏大溪地土思辉。添衣時蒙表演及著名樂隊演奏符島音樂。 艾蘭迪——百勝灘—海上賭場

古肠群疾獨木舟,滩急流激,整厥刺激,令你即至独忘。晚景溪自由参加往海上所均愈观。下榻夏宫假日; 馬尼拉—菲岛文化村—EDUARDO'S夜總會 ·晚食武於全菲最高級之EDUARDO'S夜總會並欣安國際支荷節目,國具可繼留夜總會內選擇舞件跳舞

治療'吃。下榻花園大酒店。 馬尼拉一香港 自由活動購買出產組念品。丁午由領際陪同藥政府客機於的晚安銀香港。

★★請向下列各大旅行社報名查詢方



全程六天 \$ 1599 (CI免簽証費) 乘中華噴射客機·住宿兩晚芭堤雅

多晚豪華夜總會,專人領隊 逢星期六出發(星期日上午照常辦公) 无能赚效道92號華教大厦八樓B座2室。 **香港德州道中24號廖創與銀行大厦1408室**

台灣學加坡程費(各灣隨團加鐵票簽証費)九天至1150

[香港辦事處李皇后大領中14號大夏行809室] 電話 2,5:224765 5,200951 5,235161 6 夜假 5:469957

資島芝麻假期

、石門水庫一國文紀念館一實香返池

·彌敦道 577號高氏大厦 4 字 3*880157 3-301544。

七天1290 四晚夜总台、住馬尼拉花園

阿里山環島貴賓園 九天 \$ 1750 台灣特價酬賓精華園、九天\$1490 **逢星期日出發**

口一十日光六天精選遊\$2080 口个统统统统统统

曼谷 莲星期六日出致 五天 \$1590

非律賓 5 1290 10月12,18,20 21,24,26,27 点 排中環遊輔道中先施大厦 1308室

大流电新亚卡佛大阪1010章

上、結終九天環島阿里山\$1730 / 一一 逢週一六 出發

一流酒店 七天貴賓團 10,A.12,18,20 21.24,26,27,30 11月1,2,5,7,8

九天\$1750逢星期六

七天 \$1540逢星期日

四天 \$1050逢星期

全程一流酒店 古城鰮魚潭 四天\$1650 五次夜總會 六天\$1630 逢週二六日 逢週六出發

H-235422

曼谷芭堤雅六天

曼谷芭提雅清邁

七天\$1890

菲律賓七天

305 (21 305) 51 309285 309286

台灣 九天 \$1,190 逢星期日出發 英國 荷蘭 德國 瑞士 聖誕酬賓 星馬泰、日本、日韓、曼谷、定期出發

3-853297 山心公司 3-302251

歌迎新婚或已婚夫婦 参加类品人人有份

*韓日觀光图八天\$2580 *非島特級七天国 \$ 1290 *乘馬星聯遊十天\$2750 整

3-884585

秦國國際航空公司 驾擎浪化驻品 聯合質助

*台灣九天豪華團\$1590 @

九 胎開敦 道 625號 起 斯大 / 渡 1205 - 7室

菲律賓發瑤七天 \$1290 [每星期兩國]27/10特價優待 泰國五天六天遊\$1588起逢星期五六C.I.免簽証費 台灣芝庭阿里山 \$1050]起 | 逢星期一五六日

日本本州鬼怒川等2690 5,19/113,24,25/12 韓國四天五天遊\$1690起 達星期六

英航歡樂歐洲團 \$6625 22/10 13/11 17/12 **大專辦泰國台灣特快簽証大**

韓日本洲九天遊\$3250 注星期六

泰國六天\$1650曼谷渡假團%然% 日本七天\$2590本州精選團%

|菲島||歐洲||台灣

数樂團 芝蔴城 \$ 1290 | \$ 6625 | \$ 1550 美加14天特級豪華團\$7500%%%光光 代辦特快簽証·代售各國康價機累

HK\$1290 Flesta Filipina

HK\$2590 大阪京都富士山 東京日光鬼怒川 **选星期二出**發

依期出發..

HK\$1590 畫箕佛國勝蹟 -流酒店·四晚表演 建週六及週日 依期出發

番港德輔道中121號周太福商業大厦9字

5-447648 5-447583

全程住宿一流大酒店

10月18,21,24,27,30日 11月1,2,5,7,8,11日 台灣美豪華團 \$1540 (逢星期日出發)

一流行程,台北住希爾頓及圓山大飯店

香港總值道中李寶植大原817A空。

門旅運有限公司

\$2750. 36

日本東京富士山\$2250

菲律賓發落七天等1290 日本全本州七天 10A 18,20,21,24,26,27,30 \$2990. %.光:光-

日本管理十天\$3290 台灣阿里山芝蘇\$1550 美加瓦米遊\$7790 崇誉多谷巴提雅\$1490 美洲八日进\$5850

車辦澳洲簽証 海洋公園整置當一星期日 溴粒十二日\$8280

自己运动物 直自己多大的 通用大人 经营工资金

51-763344-5

进程可分別,進有名質相檢,手號,改得,全臺灣途 情商胡章釗先全司儀,周有先主M.B.E.编售

大輪射空公司 區山。芝寫大酒店贊助 九天阿里山,芝麻树 \$1490 建星期六出菱

社会匯山 | 芝麻大湖店

集中華航空公司書號。 "回程可自由逐到台北 \$1790 注星期五出录 ·辅进日本。漢撰。 **被門店,至克山莊**。

具尼拉花园和红蚕虾 七天科祖貴家區 \$1290 10月18,21,24 27,30日 機主,馬尼拉·百器周

N 艾蘭油 · 千馬揚形 民族社。自然豐團等,內陸林條往返聲度,

铜鑼出軒用。并近458—468就全體商業中心1401至1

台四天\$ \$1290 七天\$1540 \$ 1350

曼 六天\$1650 五天\$1790 福岡板門店

谷 C I 簽証免费 回程可留台北

代辦泰台菲證代售各大航空公司機票

一般已连踪

日本本洲七天酬賓團\$2490 10月21日(只辦一團)

出發日期:10月30 11月18 12月23,24,25 暢遊:東京、富土山、箱根、京都、奈良、大阪 秦坐子彈車。觀賞日創。資塚歌劇·夜聽會 特勲:住宿一流大酒店。由專人領隊策劃 本国爲綜合團體 • 由各大旅行社聯合主辦

九龍:660303 695545 686987 662668 694621 = 香港: 254511 249786 261505 444007 433774

歡迎查詢 電話3-676963 676668 馬星泰 +=天\$3250 馬 星八天\$2650 出数日期:沿水沿流流。出级日期:沿水流流流流

每週出發一團 出疆日期:然光光光光。 泰 國五天\$1550 日 韓九天\$3250 | 出發日期:潘星期六

5-271818 🕆 5-281338

泰國 星馬菲 五天 \$1588 逢星期六 特價酬資精選團 六天 \$1668 逢星期五 十一天 \$2990 住宿一流大酒店,包括 (CI免收簽証費) 沙洋及美輪大酒店,

直昇機上雲頂高原・ 出發日期:23/12(只辦一團)

代辦泰 台 菲証 代售各大航空公司機票

3-969281 3-940251

美加西岸图 \$5990 美國東西岸團 \$7690

注可率 • 西雅属 • 级的等名程 出發日期:%%% 免費簽証

九天環島\$1690 九天酬賓園 \$1490 七天酬賓園 \$1350 逢星期六出發

九天\$3180

台灣豪華團

5-259428 四天\$1050

芭堤雅六天 七天\$1310 超級贵貨遊 九天\$1430 (4) 各地機票 四天\$1690

六天\$2410 移民機票

5-266681-4

陽遊馬尼拉市區名層,大高地火山湖,菲岛文化村。 百勝灘瀑布。秦華海上賭塲、艾爾廸渡假勝地遊覽 最新渡假勝地一肆島樂團,祭和精彩關雜。 住宿五星酒店。如馬尼拉花園,夏宮假日、新松園等。 四晚情調不同夜總會。可與非島美女共舞。

每星期均有三團以上出發 中環德輔道中香港華人银行大厦1603A室。



大河esta 为七天特极图 S 1290 新读来回碧溪

台灣七天溪頭 曼谷五天豪華團 \$1599 逢星期日出發 \$1790 逢星期五出發 (包括簽証費) 包括簽証費)

九計彌敦道241號全军大厦605字。 中型成靈頓由52號昌生"大戶和空

二一業5-456199四線

非律實七天鞭華團 \$1290 飛機來回發瑤 四晚賽季夜粽會 泰國曼公芒提雅 五天賽季四 \$.1588 六天豪華國 S 1668

(で)発收策証費 》

特選阿里山芝麻城 九天夜草組 \$1790 四天運山 \$1050 全程九天 S1500 代辦台灣簽証 凡参加本社图友,免费代牒旅行保險

代售各大航空公司 學生,旅遊,移民,機栗及簽証 九龍失沙咀星光行1521。~~

3-960295-8

香港德輔道中130號大生銀行太超1101章

n天阿里山芝麻城。 年賽賽環島團 \$ 1780 (連証) 外に経 台灣十天青年合数山滑雪團

.\$1280 (速距) %。例 九天台灣阿里山芝麻城週末團(建星期六出發 曼谷芭堤雅五天·S·1490(选星期六出酸 代辦各國簽証。代訂各地機業

旅遊來宜泰。便宜又愉快 九韶獨教道655號胡壯生行907-8室

5-438801

華克山莊豪華團 七天黃宏國 \$ 1290

选基期五依時出款

暢遊:台北、芝斯城、 阿里山、製山等建島遊 选星期六出税

五天\$1790

農李政権大厦 5 1.2 空

非島聖誕精選

六天\$1150 曼谷 韓國 A THE PROPERTY.

(학교 16의원 九天黃賓團\$1690 10月29 11月12, 12月10,23,24日

特快各地簽証為代售標準 3-944255

旅遊公司

五天旅遊園 *逢星期五早上乘華航專人領隊出發 * 回程於晚上抵港(或停台北,高雄不另收費)

特什價 S 1,790 协能:民族化、高德宏、德森宏、教允 作物院、自然展開(東方廣斯尼 作物院、自然展開(東方廣斯尼 探測)太平洋流店在轉會 酒店:日本福岡第一大酒店(過境一天) 漢城最新最豪華之巴喇沙酒店 華克山莊設有賭塲之别墅式酒店

旺角彌敦道729號地下

元紀新入步而幕揭心中練訓隨業工衣製

量力銷競外海高提衣成助足

,工技衣製的秀優出練訓可心中練訓業衣製出指時弼羅司政布。賀慶表深,用啓心中練訓衣製對界各 精求益精會品衣產港證保可,工技成學的心中練訓業衣製出指瀚文胡。神精樂專員學養培要更,外材人練訓了除心中練訓樂衣製示表利 。展發定穩

國美進輸品織紡港月八首 碼萬千五億五至減量總

爭競貨外與圖資投強加業衣成美麗麵

轉延

進增反美輸期同產日台



SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

Incorporated in France with Limited Liability

The French and International Bank Branches in France: 2,600

Hong Kong Branch: 17th floor, Prince's Building

Des Voeux Road Central Hong Kong Phone: 5-266651 Telex: 65023 HX

Inauguration: Monday, 24th October, 1977

Present in 50 countries throughout the world, we can introduce you to reliable and major companies, many of whom are our customers. Now that we are in Hong Kong, why not contact us?

Société Générale, a French bank, registered under the Deposit Taking Companies Ordinance, has just opened a branch in Hong Kong.

Société Générale is one of the world's largest banks, extensively covering Europe, but also reaching most parts of the world with a growing interest in South East Asia and the Far East.

The establishment of this new branch continues the expansion of Societé Genérale's network in the Far East where it already has a branch in Tokyo, and representative offices in Jakarta, Bangkok and Manila.

In 1972, Société Générale has also participated, together with other members of the EBIC Group (European Banks International Corporation), in the formation of the European Asian Bank which has since, opened branches in Karachi, Kuala Lumpur, Singapore, Jakarta, Hong Kong and Manila.

The Société Générale has planned its expansion in the Far East, with the purpose to serve its customers who wish to establish or develop their trade with Asia, and also to help those who may be seeking to develop their own trade with France and the rest of Europe.

Société Générale, because of its experience, the quality of its services, and the advice it furnishes to the business community, is widely recognised to be among the top-ranking banks specialising in international trade and finance. The setting up of its operation here in Hong Kong should enable it to participate in the expansion of this area and to further develop its financial services to its customers.

Come and see us. We must first get to know each other because we feel that we should become thoroughly acquainted. If you then think we can help you, we would be pleased to have you as one of our customers. A customer who will benefit from all our know-how, A customer whose

success will be our constant concern. CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF THE SOCIETE

GENERALE GROUP AS AT 31ST DECEMBER 1976. (FF1 = HK\$1.00)(EXPRESSED IN MILLIONS OF FRENCH FRANCS)

ASSETS		LIABILITIES	
Cash, banks of issue, public treasury Banks and non-banking firms trading	3,762	Banks of issue, banks and non- banking firms trading on the	
on the money market."	54,902	money market	67,135
Treasury bills and securities held as	- 1,1	Company and sundry accounts	37,652
collateral or bought firm	16,688	Private individual accounts	38,906
Customer credits - portfolio	60,383	Fixed term saving bonds	14,837
Customer overdrafts - debit accounts	14,588	Equalization accounts, provisions	
Equalization accounts and sundries	18,688	and sundries	15,500
Sundry debtors	567	Sundry Creditors	1,720
Acceptance debtors	2,373	Acceptances payable	2,373
Leasing Operations	2,663	Security transactions accounts	596
Renting out of fixed assets	1,058	Bonds	1,256
Security transactions accounts	901 -	Consolidation capital gains on	
Investment securities	2,790	holdings reduced to equivalence	. 71
Shares in other companies reduced to		Consolidation capital gains on	
equivalence	651	subsidiaries integrated overall	202
Shares in other companies not	-	Consolidation capital losses on	- '
consolidated	543	holdings proportionately integrated	
Shares in subsidiaries not		Reserves and carried forward	51
consolidated	27	Share capital	80
Ovérvalue	16	Interest outside group	1,040
Fixed assets	2,522	Profit for financial year	51
TOTAL ASSETS	183,122	TOTAL LIABILITIES	183,12

ITEMS NOT INCLUDED IN THE BALANCE SHEET

Securities offered as collateral or sold firm Confirmed credits opened Guarantees for customers account Other commitments

N.B. Société Générale Hong Kong Branch is not licensed under the Banking Ordinance and will not be transacting banking business as defined in the Banking Ordinance in Hong Kong.

國際股市金融行情 倫敦股市(金融時報指數)

+5.50 (518.60)

道瓊斯工業指數) 開市指數 一1.21(81930) 東京股市(道瓊斯綜合指數) 收市指數 十31.78(5142.58) 倫敦金市(毎盎斯)

頭盤 U.S.\$ 十1.25(161.55)

香港 收市B

4.45

6.85

2.775

1.29

0.78

1.14

6,90

1.85

0.335

1.31

1.32

2.55

0.335

0.82

0.78

1.14

YAT

]開市價 提高價 拉低價

71

會德豐紗高

裕堡製衣(除息)

長江殿衣(除息)5.30

亞州航菜(除几)5.15

維達航業(除息)4.65

毫光航業(除息)3.45

份和證券(除各項)6.00

新海康(除息) 2.525

(九)投資類

(十)橡膠類

(十一)其他

1.60

九龍交易所上市股

70.50 70.50

(八)航業類

3.85

依時雙衣

落實礎的

會德豐船A

向德豐船B 萬邦航業

東方貨版

聯合企業

太平原券

新观坛意务

聯合'領制

機勝信託

非電斯腦

星島報業

南张早報

水安人

紅幣石

大亞石菜

借幾工程

建屋代房(除息)

邵氏

疾邪美

開市價 版据價 拉低语

5.30

0.39

3.45

5,30

5.15 3.85

3.425

界

-3.80

3,425

6.20 ...

金凯

收市價

4.65

3,80

6.20

3,425

香梅 淵東 牧市貿 牧市貿

	1		<u> </u>	 -		+	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
3. 31	潔東 攻市價	金銀 收市價	1912 a	8	涓市價	製商街	禄低價	作港 牧市價	漢與 收市價	金銀 收市價	ļ
 5	6.15	6.15		30%			,	·	i Laure	- 1	
			大元	737	1.20	1.20	1.20	, =	- ∴	1.20	
		2.30	利安		1.04	1.04	1.G4		1.04	,	
→ ·	•		太古地	産	2.525	2,55	2.525		2.525	2.55	
•		**	北安	1	1.13	1.13	1.13		·	1.13	١
-	4,75		周生生	(除息)	0.91	0.91	0.91	1.04	1.04	0.91 1.04	ļ
٠.		1.97		薩(除息	1,1,04	1.04	1.04	1,04	. Leug		l
_	——·	2.45	當期。			. –				·	ŀ
		4.5	協成行 萬邦投	#i:	· 				·		1
			模模	JA,	0.26	0.26	0.26	0,26	0.26		l
		•	李峰		1.00	1.00	1.00	٠. ٣٠٠		1.00	ı
-, ·	4.00	4 005	冯太平	地震	0.54	0.54	0.54		0.54	_:	١
25	4.90	4.925	恆生工			*		4-	· 	· - -	١
•			、偉選	,	0.73.	0.73	0.73	-		0.73	١
•	0.52	0.52	聯益		0.48	. 0.48	0.48		0.48		
	4.45		華大		. -						1
5	6.85	6,85	利豐(除息)	0.55	0,55	0.55	•	0.55		1
<u>.</u>		2,65	選東数	rsê.	. 1.34	1.34	1.33		1.34	1.34	1
0.	2.775	2.775	統一機	穳 .	. - -	· ·	,		<u> </u>		١
-	2,25	2.20	企山地 水茶餐) 	2.875	2.875	2,85		2.875	2.85	-
_			1/2/2/20		•		, ' ,	•	•	1 .	1
2	2.50	2,55			倉塢類						l
-		4,00	西埔船		10.00	10.00	9.90	9.95	9:90	9.90	
_	1.85		九龍倉	•	14.20	14.20	14.10	14.10	14.10	14.10	
.75	4.45	4,45	安全货			<u></u>	- 1	. —			١
_	01335	, 4- 	均益倉	r		0.00	A 02	. —	.0.83	,	
a i P.	0.82		中華造	北歐 。	0.83	0.83	0,83	***************************************	.0.00		
,		187		(六)	酒店類						
1	1.30	1.29			2.80	2.80	2,75	2,75	2.775	2.775	
	0.78		一 凱聯種	店(除息		36,00	36.00	30	,	36,00	
-	* 4m m	3,30		司(徐息		14.60	14.60	American 4	14.60	Amile: 1	`, '
.4	1.14	1.14,	· 大酒店		13.20	13.20	13.10	13.20	13.10	all mix regi	. ,
	2.225		山帝國		0.67	0.67	0.66	-	0.67	0.66	
	0.20	0.205	美麗華		A Commence				_	1	•
	0.65	0.65	永高		in the state of				·	9 - N	,
	1 00	1.1.20	百樂。	•	.0.89	0.89	0.89		0.89	0.89	
30	1.29 0.60	1.30		A Ban No				· · · ·			٠,
iÖ.	1.40	1.41			紡織製		1 4 1 1W	`		6.00	
FO.	0.81				() 6.90	6.90.	6.90			6.90	
_	0.74	0.74	新馬舞	交 型	<u></u>		1				
┙.	0.79	· · .	南海和) 敬	· —		4		4.		
		19 (19 19 19 19	1 1 1 F 1		0-10 start =	+ 171 305	対点 98: 35 :	本 	設展今位	技	3
2.6	4主	油 少击	IVY I	e	切知。	工協調 英助廠	四级 田員告	孫 展	立局 後れ		Ä
诏	三二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十	頁棚	除官	쓰	地品1	重之時与	出負售 月新食的 市验的亦	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	主: 工-	一當二二	
. 1					- 王 - 5	斯下勢 -	一流的亦	其港	業協業的	再消して	F
					File Add 1				- 11ST EVIL 17/64 P	THE PARTY NAMED IN COLUMN 1	_

nr.

人將依一貫方式獲得通知。 世於順因而需要作出調整·則認股權證持有數字約可於一九七七年十二月七日得悉,若數字約可於一九七七年十二月七日得悉,若學股價有輕微影响,其程度須視乎股東選出於股息以股份派發,此舉可能對認股權證

P

擇收取現金以同等價值之新發行股份派發月十九日獲派中期息每股一角

一日收

頗

茲通告

者·根據批註於認股權證之條數第四條甲項規

證者通告

可認購恰和有限公司股票之認股權年十一月十五日以受託人名義發行致現仍持有百慕達銀行於一九七一

四升九六四市上市最

者·

月七日至

日至一九七七年十一月本公司為派發中期股息

月二十

日

(首尾兩

内

_

暫停辦理股票過戶登記手續

七七年十二月十二中期息每股港幣一

月

日巳登記之股東。

九七七年十月十九日

中央證券登記香港有限公司辦理登記手運本公司股份登記處——香港夏慤道金止午十二時前,將過戶表格連同有關股取上述股息之股東,必須在一九七七年

秘書

楊凱寧謹啟

adapathathathathathathathathathathathatha

有限

台目

有限公

六〇•三七五美元上升。 据安士同報一六一•一二五美元在近兩年來的最高位中徘徊,解 至有史以來的並低點,在其他市營塞爾十九日電:星期三,蘇黎

二風四・一致

無起跌。
- 二六四〇馬克,英務開市報四•〇二〇馬克・法願克福美元開市由二•二六二六五升至二

價由三五•一四五升至三

元九•八

美元閃

縮

金價續

新黎世美元開市報」- 11五三二瑞士法郎・ ・美元福瑞士法郎穂步下跌。 ・美元福瑞士法郎穂歩下跌。 ・美元福瑞士法郎穂歩下跌。 ・美元福瑞士法郎穂歩下跌。 五里拉。

楊凱寧遜路

承董事會命

前之本港倒數第二個辦公日行使其供股權。七年十一月四日,本公司停止辦理股票登記凡擬獲得上述之中期股息者,必須於一九七





花交到運洲非振不市油

低價哥局 低價哥局 海海海海 海海海海 海海海海

僑

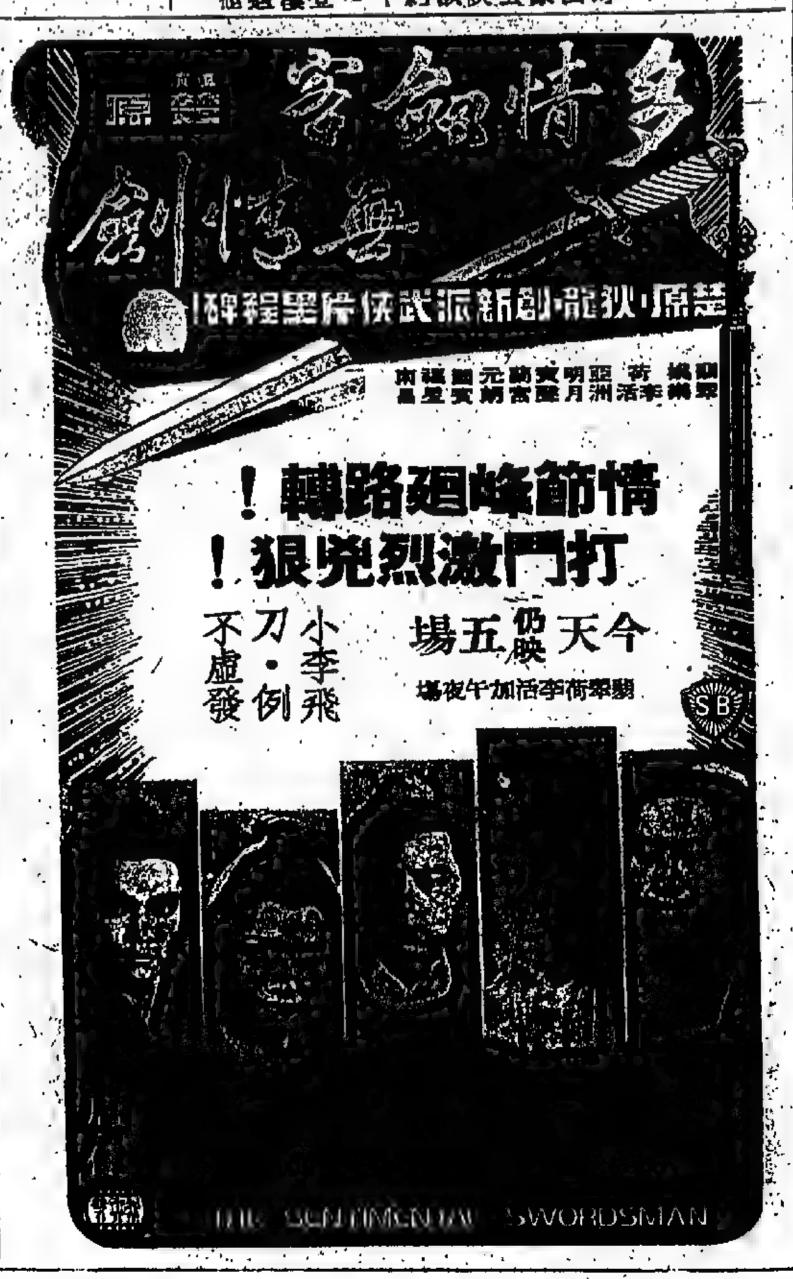
維

消

新界上市一千三百二十餘頭 · 與縣成三百八十元 · 與縣成三百八十元 · 是。 四百九十元 · 是。 是。 四百九十元 · 是。







查實情

得弟子省清

販管理問 題

學 國

好大勢形

中片身置如你 世另衝帶 資內接親 料部觸身

、火烈旗旗似都。林淳丰格每

第昂二週



PARTIE DE LA COMPANION DE LA C 可

武



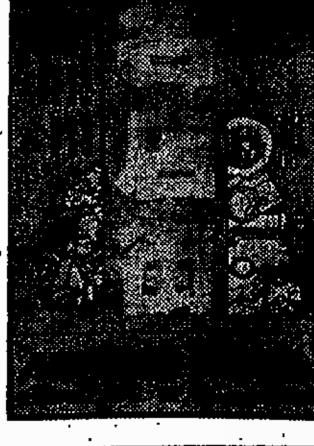
與表家工的實際

泳會烏溪沙集營

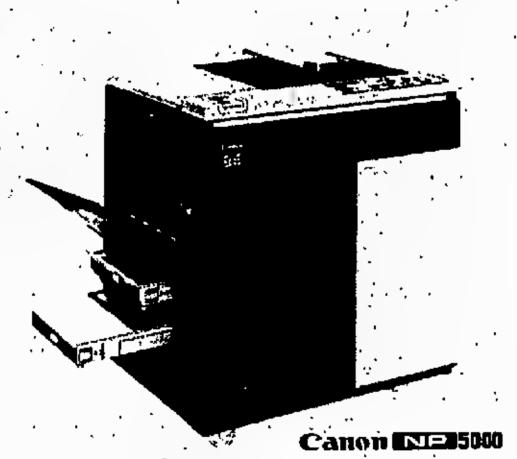
業福音團學

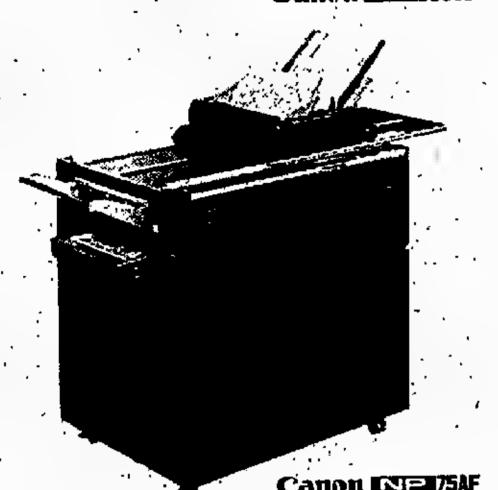
国 習 当 富 全

福音營

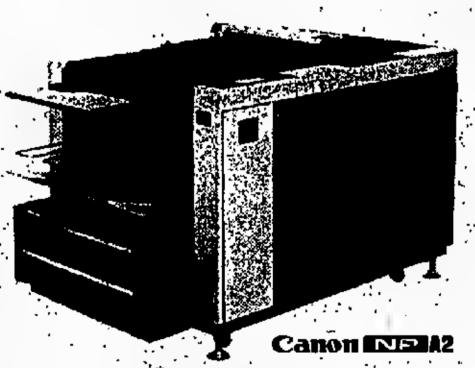


陳列中心。









的景沙印用服务



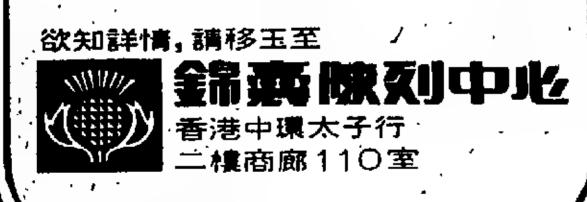
散大之A2尺碼(16 ≥ "× 23 ≥ "), 亦只 不過收費\$2,經濟無比。

錦襲NP50普通紙影印機,設計最為 輕巧精盈,經濟可靠。錦囊尚有多欵 室22張,紙度齊全,被人可至A2尺碼。

當你駕臨錦囊陳列中心,利用我們 提供的快速經濟影印服務時,請同時參觀 一部適合閣下的錦囊影印機。

錦嚢大贈送

·週年紀念,凡於十月內 購買任何一款錦囊影印機, **贈送名廠打字機一具。**



屆首長產生

廣

死舟車之勞

絕不延惧

既可省時

a

廣

友誠 書局

日四 華年

全 球 本月廿 台總會

討女七人

節日起在台北縣重舉行,會期五日,度之該全球組織代表大會已定期本月港訊)提華僑敦國聯合總會秘書處通

最受歡迎刊物 日隨華僑日報附送

副電量調

傳

吸毒



Na III | 仮湯電点 領衛

is anything worth the terror of

消後軍河泊河逐門終日清險

逐灣級則然



DUIS GOSSETT MICE ELL, WALLACH



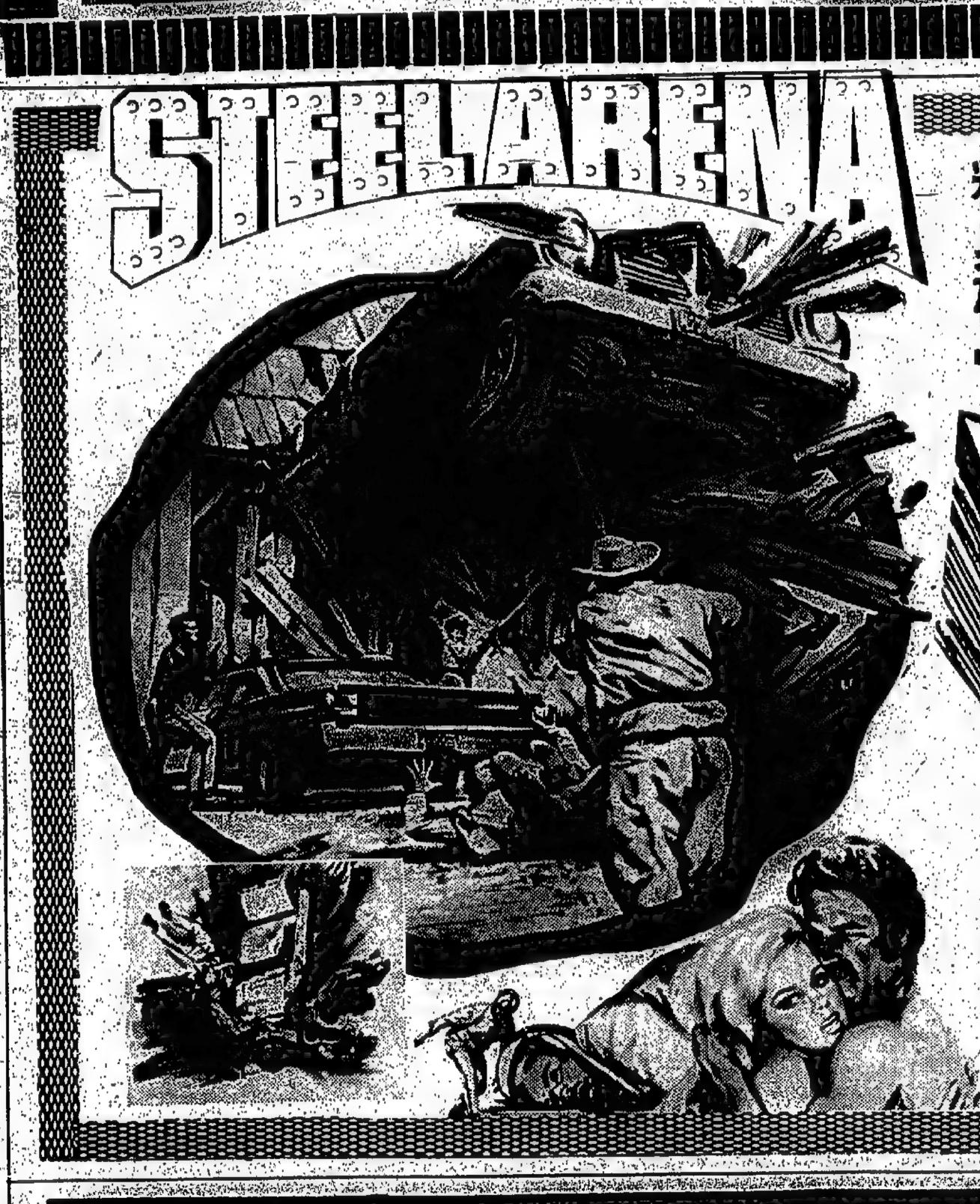
造組織的

片巨司公蒙拉派行發司公片影際國瑪藝新

列祖德莎格梅雅伊巨金四金额拉榮珍拉是像大

TENANT

る呼吸の海洋



陣高死座為經德斯理麥羅

文中上片·體合綜藝特·彩七藝特



WAH KIU YAT PO



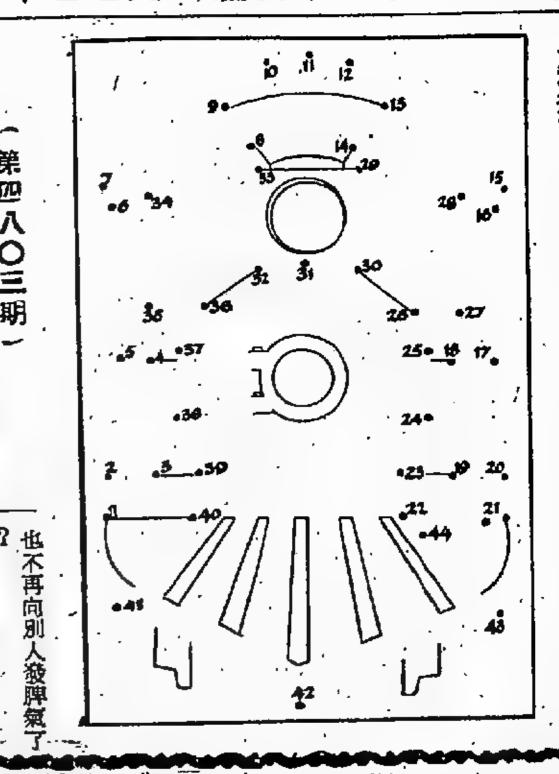




生

早餐,吃過老婦已經比

兒童天地



雙週活動

顧問他





歷史悠久



20天 21 1 1 1 2 7 天 1978 2 月 1 日 7 天 157% 2

東京週末遊

安排世界各地旅遊·免費協辦各地簽証 🖾

承蒙各界人仕錯愛 各歐遊團參加踴躍 將於十月下旬推出 ~冬季特備節目~ 廿天歐洲冬季特選 (只辦一團,出發日期十二月九日) **免費代辦各地簽証,代售世界各地機票**

並備有各地特備節目,歡迎垂詢。

售譽卓著

5天逢星期五出發 〇 夏威夷華島 吟 行 名名2 澳洲紐西蘭: 外% 多%

(九龍東英大厦商場分公司・假日下午照常)

3-686231 5-248127

6天東京:光光光光光 非律賓每週六出發 台灣: 1/1 2/12 25/12 美加嘉岸:21/2 美加西岸: 21/12 7天馬星: %%

图名額有限:報名從速。

即日起,每週均有遊覽團出發往世界各地觀光藝 ,詳細章程備索。

韓日九州七天 12月24 2月4日 日本本州日光 10月 22 日 11月 19日 鹿兒島南北九州 11月 17 12月 22 韓國日本日光

12月 19, 24 日 日本九州韓國東京 11月17日 美加西岸12月19日

10月 21 29 台 11月 5、12、19、26 灣 12月 10、23、24、25、26、30 日 **韓國五天** 10月21日 11月18日 12月24日 馬星泰聯遊 11月20日 12月22

> 11月 20日 12月 22 菲律賓 11月 18日 12月 23、24 日

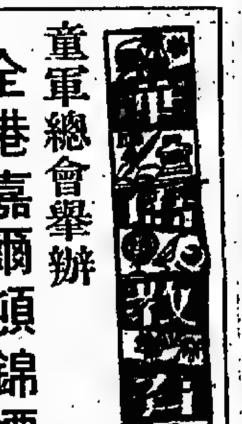
歐洲20天:22/10/11/12 美國15天團: 22/10/19/12/12

免費協辦各地簽証,代售世界各地機票

5~225181

南非黃金國 歐洲假期 韓國日本 漢城釜山慶州 日本本州 2/10 18/1 23/12 馬星聯遊 236 4/1 15/1 逢星期五出發

用備準前試合適編珍煥魯



智慧社生制

數字推理練習十 四則關係的理解

- 1	【例一】巻ム十二年 カアガルティスパンツ
١	
	$C\bigcirc > \triangle$ $D\triangle = \Box - \bigcirc$
1	EC. (1)
	題解:投△=2.□=3.別○=5:以冬
	代入各數式中、行
	A $2=5-3$ B $3=5-2$
	C/5 > 2, $D/2 = 3 - 5$.
	E 3 < 5
•	检查各式知A、B、C、E四式都是
	到的,而 D式是不到的。答案應避 D。
	[例二1·4×(▲-▲)+(圖+圖)÷圖=?

题解:原式= -×0+2×=-==-0+2 = 2。答案應選D。 選出下列每題的正確答案:並在它的下面實

巨不能计算

1. 券●÷△=□,	下列那一句是不對的?
	$-\mathbf{B} \bullet = \square \times \triangle$
A = _	
C△= •÷□	$\mathbf{D} \square \times \triangle \div \bullet = 1$
··· · · · · · · · · · · · · · · · · ·	₽⊠ a Parage and a second
· 12.	= 1 八下列那一句是對的?

- CI+A+A= DB+ EMP A 0
- 4. (A+A+A+A)+(A+A)+(A+A)=?
- 5. ※5P+Q=20, 下列那一句是不對的? B 5 P + Q - 20 = 0A20 - Q = 5 PC5P + (Q-20) = ODP = 4 - Q + 5EP+Q=46. 老△×▲=□-■. 下列那一句是对的?
- · B △= □ **■**+▲ ·A合스**습**= o : . . CAXA+== DA==== **E**△×▲+□-**■**= i · 、7. □+□+□+□=▲+▲

△+ △= ●

- 8. 若2a+2b=c,下列那一句是對的? C2a + 2b + 2 = 2c D2c = a + bEa = 2c - 2b
- 9, ▲+▲+▲=△, △+△-△=● **★ • = 12. ★=**
- 10. □÷□×□=•+•. **差□=8**, △=? · A 1
- E 16 (5) E (4)B 3C · X DA 2C TE. **6D**



GEOGRAPHY (3) Answers to Q. 3 & 4: 3.PACTORS GIVING RISE TO DIFF-ERENCES IN TEMPERATURES:

A) Latitude Foochow is warmer than Tokyo and Lanchow in winter and hotter than they are in summer. It is because they are located at different latitudes. Foochow, being located at a lower latitude than the other two cities, is neated more intensively by the sun in both seasons. The sun's rays, which fall on . Foochow at a larger angle, bring more heat since they have travalled through a shorter distance in the atmosphere and are spread over a smaller area. The other two cities, on the other name, are located at higher latitudes, so the sun's rays fall more obliquely

and less heat can be absorbed.

B) Distance from Sea Temperatures of Tokyo and Lanchow are not the same although they are located at the same latitude. Tokyo is warmer in winter and cooler in summer than Lanchow. It is because air temperature of a place can also be affected by the distance from sea. Tokyo is located along the coast. Since water surface heats up. slower than sea in summer, it is cooler than the land surface. If there is oushore wind, couling effect can be felt at coastal city as in Tokyo. While Lanchow, on the other : nand; experiences more extreme temperature decause of its interior position. In whiter, the near of water body is lost more slowly tuan land, so tuere is warming effect b. bugnt along. by the onshore wind and affects Tokyo. But for Lanchow, the warming effect cannor be feit & because land loses heat more rapidly, it is much colder that To yo.

C) Gceal Current " The temporatures of a cosstal city as Tokyo can also e affected by warm and cold ocean currents such as "the Euro. Shio and Oya Shio, so the temperatures are not so extreme as those of Lanchow.

The North China Plain and Szechwan Basin are two important agricultural regions in China. - The North China Plain, which is the largest plain in China, with over 60% of its land under cultivation, has the largest peasant population. The remote inland basin of Szechwan, on the other hand, being a hilly region, with about 50% of its land under cultivation, has long been; known as "Tien-fu-chih-kuo" or "The Country with rich natural resources" wher agriculture has benefited a lot from its favourable natural. endowment. A comparison of the two regions can be viewed from the following aspects:

A) Method of Farmong The Szechwan Basin 18 hilly in nature. Flat land is limited to only about 5% of the whole basin and occur only in patches. This mountainous nature has direct effect on farming method. Terracing on slopes is outstanding. Fields are small and intensively cultivated.

Although intensive subsistance agriculture still exists in the North China Plain, the transformation in the last . twenty years cannot be overlooked. Due to the flatness of the region, the Land Reform Movement and the rapid industrialization since recent years, the subsistence intensive agriculture in the region has been gradually transforming into modernized agriculture. In recent years, Communes are organised - small land holdings of poor peasant are combined and cultivation is brought under joint effort. With this Land Meform, Movement, farm sizes are increased, and there is certain degree of mechanization.

B) Types of Crops. Szechwan, being situated to the south of Tainling, has abandant rainfall and long grows g season which enablethe growth of double-cropped paudi. Rice is the most important food crop and its annual uield represents more than 30% of the total food production. desides the production of food crop, Szeghwan has long been famous of 1ts wide range of cash crops produced, e.g. cotoon, tung ull, silk, sugar-cane, tea, tobacco and fruits.

The cooler temperatures of the North China Plain, on the other hand, favours the growth of wheat, barley, millet and kadliang. These are important food crops in the region. Cash crops are importnat too. Cotton, peanut,

soya-bean and fruit are produced inlarge quantities.

C) Advantages benefited & Difficulties to be over-Because of the warm temperatures, long growing season and jertile soils, the productivity in the basin as very, nign. However, further agricultural development depends on the importation; of irrigation systems and transportation, and must go mand in hand

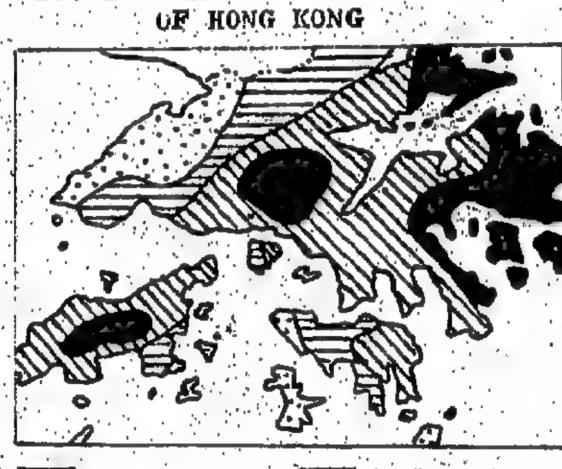
with industrial development,

In spite of the fertile alluvial soils and the flatness of the region, the agriculture in the North Culna Plana suffers a lot from the frequent floourng of rivers and drought caused by the unreliability of rainfall. The operation of the Hwang-ho Multi-Purpose Water Scheme has provided some checks against the natural narzards. Just the same, the scheme should go hand in hand with i dustrialization, urbanization and improvements on transportation, thus, North China can become China's paradise.

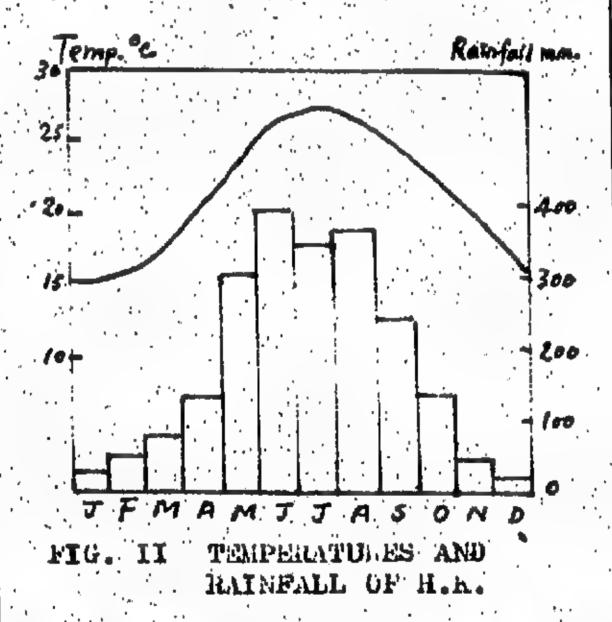
Question for next week

Below are diagrams showing information of rainfall in Hong Kong. With the aid of diagrams, account for the seasonal and geographical distributions of rainfall in Hong Kong.

FIG. I RAINFALL DISTRIBUTION



Over 2,250 mm. 2,000 - 2,250 mm. 1.750 - 2.000 mm. Below 1:750 mm.



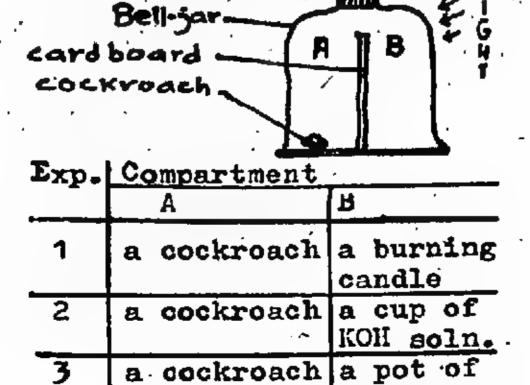
梁永華

Unit Two : Respiration

I. Multiple Choice Questions 1. A bell-jar is seperated into two compartments as

BIOLOGY (3).

illustrated below.



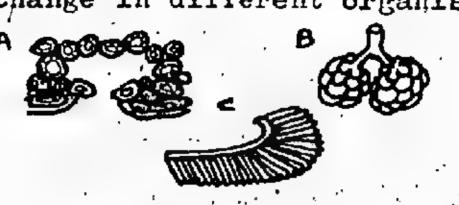
The cockreaches would die in which of the following sequence?

a cockroach nothing

green plant

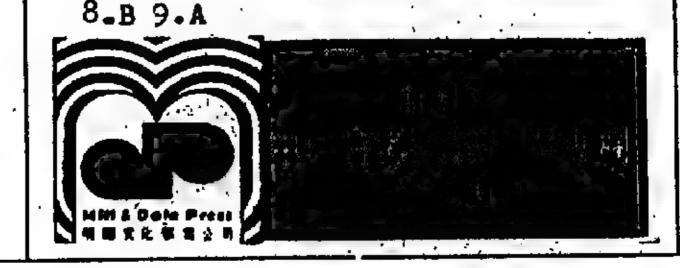
A. 1234 C. 1342 E. 4123 D. 3124 B. 1243

The following structures are involved in gaseous exchange in different organisms.



- 2. To what type of organisms do A.B. and C belongs? A. fish tadpole frog B. tadpole insect plant C. frog plant insect: D. plant frog fish E. plant fish tadpole
- 3. The principal way of gaseous exchange in these structures is based on
- A. the activities of the intercostal muscles and the diaphragm
- B. the setting up of an air current or a water current C. the changes in the atmos-
- pheric pressure D. the diffusion process .. which takes place at a
- moist surface / E. the solubility of gases in water
- 4. Which one of the following is a gas-whose concentration in inspired air is about the same as it is in expired air? A. water vapour D. oxygen B. carbon dioxide E. none of . these C. nitrogen
- 5. Which of the following reactions take place in tissue cells?
 - 1: Hb + 0, -- HbO,
- 2: $HbO_2 \longrightarrow Hb + O_2$
- 3: $CO_2 + H_2O \longrightarrow H_2CO_3$ 4: H + HCOZ -- H2COZ
- 5: H2CO3 -- H + HCO2
- A. 235 C. 245 E. 234
- B. 134
- 6. Contraction of intercostal muscles and diaphragm muscles would lead to ____ of internal pressure inside the thoracic cavity.
- A. an increase D.a.fluctu-ے. a decrease C. an uncertain . conserva-
- change 7. Which of the following statements about anaerobic
- respiration are incorrect? The end products are carbon dioxide, alcohol or
 - lactic acid. 2 It is usually performed in an anarrobic environment.
- 3 A large amount of energy can be liberated for the production of ATP.
- 4 Most lower animals perform anaerobic respiration.
- 5 It takes place in the mitochondria. A. 123 U. 234 E. 345
- B. 134 D. 245 8. The rate of breathing is
- regulated by the brain largely according to A. the oxygen concentration
- in the blood B. the carbon dioxide conc.
- in the blood C. the blood pressure
- D. the rate of heart beat E. the rate of blood flow .
- 9. " The concentration of CO. in blood should be kept constant." Do you think that this statment is correct?
- A. Yes, this would heep the rate of breathing constant B. Yes, this would lead to /a fast and deep breathing
- movement. C. No. carbon dioxide is a metabolic waste which should be excreted.
- D. No. carbon dioxide is completely excreted during expiration.
- E. No. a constant concutration of carbon dioxide is not necessary.

1.B 2.D 3.D 4.C 5.A 6.B 7.E



・孔繁盛・

Economic and Public Affairs

Give the reasons for the rapid growth of Hong Kong's external trade. What are the difficulties encountered by Hong Kong in her export of domestic products? Give examples.

Hong Kong, a British Colony situated at the gateway of China and the midway of many sea routes. handles trade between China and Western countries. Her deep sheltered harbour and laissez faire policy of low taxation and minimum intervention have made her become an entrepot trade centre.

After the Second World War, Hong Kong started to export her goods to foreign countries which were in short-of consumer goods.

Later, embargo against China made Hong kong become a source of supplying Chinese crafts to the United States. In the early stage,

Hong Kong products were cheap for her labour cost was low. In recent years, the quality and design of her exports have been improving with the existence of developed transport and communication, financial

institutions, import-export firms, and improved technology. Organizations such as Department of Commerce, Industry and Custom, Hong Kong Export Credit Insurance Corporation, and Trade Development Council have done a lot to promote her exports.

The rapid growth of imports was attributable to

Hong Kong's reliance on imported foodstuffs, raw materials and capital goods, and her rapid growth of population and industry. There are minimum restriction on imports too.

Difficulties encountered by Hong Kong's exports

- 1. Protective policies and trade barriers such as tariffs and quotas are imposed on Hong Kong products by western countries.
- 2. Keen competition comes from neighbouring countries such as Taiwan, South Korea: and Singapore which supply cheaper products.

3.Local production cost ! : rises steadily due to a general rise in the prices of land, labour and raw materials.

4. Economic fluctuation in the world, especially in the countries which are major buyers of Hong Kong's exports, hampers the demand for Hong Kong's exports.

5. Monetary fluctuation in the world adds to the difficulties of Hong Kong's exports.

6. There are inadequate training facilities for industries in Hong Kong. 7.Production cost is unstable due to too much reliance on imported raw materials and machinery.

公司

五天 \$1100

百貨配售

安福旅運有限公司(福典運通集團)

英麗華酒店商場G114

百貨配售

欄

不折不扣上期收费

選

合法百貨可賺機票 海明威旅運公司K958547 K958807 獨敦進655號胡壯生行801黨假日原常

簽證準24

加温 有有出世歌鸟 可辦理歸化入 等很英國護服 分行:旺角雅教道677恒生銀行大厦1304室 K 950388

大機構信譽保証 辦理世界各地旅遊團 代售各地機票

歡迎垂詢

迪斯尼樂園,三藩市。 月12日

住宿圓山新館、希爾頓、涵碧樓、華王。

住宿馬尼拉花園、新松、熱帶豐宮大酒店 10月30日團 • 特價酬費 • 減收100元 11月5.11.17.23.29日、12月5.11.17.23.29日 採用最先進之四四四 豪華特快客機直航美國

香港德輔道中國際大厦2204室 米旅遊部電話:5-432277 米票務部電話:5-457181:5-4510:)4

最值得信賴 菲島豪華團 圖馬尼拉一碧瑤一蠔島樂園一百勝灘

住宿五是酒店,如馬尼拉花園,夏宫假日,新松園等,四晚情調不同夜總會,可與菲島美女共舞。

目應有盡有 行程力求創新

聯耀旅運公司 電話: 5-266681-4(4線) 香港中環德輔道中61-65號香港華人銀行大厦1603A室 聯達旅運公司 電話: 3-661142.3-662027 九龍尖沙咀漢口道14號模漢大厦804室 辦公時間:上午9時至下午7時

(1977年):--10月 6, 9, 12.15, 18,

出發日期

21, 24, 27, 30 🖹 11月 2,5,8,11,14,17, 20, 23, 26, 29日 12月 2,5,8,11,14,17, - 20, 23, 29日 聖誕節加班6天 12月19,24,29日 (1978年) 1月4,6,10,12,16,18, 22,24,28,30日

菲律賓(碧瑤)夏連娜貴賓團 七天特價只收 \$1,190

酒店·如馬尼拉花園大酒店·夏宮假日大酒店等 本国科採用賽華波音。707 客機。幾上招待香機 日期:11月5,11,17,20,23,26,29,

12月2,5,8,11,14,17,20,23,25,29,

Morning Star Travel Service Ltd.

株潤 1 ₫ 04-1 1 05 室 1 5 2430680, 249786,

2496223 256973

遊響名佛中、玫瑰花園。秦 利表演, 水上市場, 天皇宫。 世界雅, 珊瑚岛, 古城文化邨 及螺魚湖、多晚夜總會 兩晚世堤雅。住假日及體澤 網店 逢星期 显大。日。 依時出發。

日本(本州)七天超 級豪華團

包括東京都内,箱根,窑口印。 富都; 泵食、大阪/萬博公園。 寶塚等。. 。正豪泰酒店、选择期次出数 21/10, 18/11, 23/12; 24/12, 25/12

\$2,650

韓國釜山慶州五天 超級豪華團

如圓山新館,阿里山賓館、 芝麟城大酒店等。 多晚豪华夜德食。 逢星期以出發。

上大\$1,550 九天\$1,750

鹿兒島九州韓國團

暢遊日本九州名勝與韓國 展光。一旅酒店,超值享受。

月明: 21/10, 4/11, 18/11; 九人\$2,980 (特價)

内容放光質。節目級相彩。 住最豪华之巴喇沙大洲屿。

達星期五、依時川發 \$1.890 韓日五天超級豪華區

遊福岡、華克山北及板門出 选星期充用装 \$1.790。

馬星泰十一天超級團 遊夏戚夷, 洛杉機, 她上:尼樂區,

聖地芬哥,環球上場。京播市等 船遊 3网名城,及署名之 住假事及希爾敦大酒店。 安頂高原, 芭堤雅等勝地 中菜膳食。 邓人间除454.990 多晚至至夜德食。 住宿豪苯大酒店 \$3,250 比灭\$2.620

日川: 23/10・ 12/11, 24/12 美國禮島探穀區 H [0] : 21/10, 18/11, 23/12. 包括夏威夷概光及 -24/12,25/12 洛杉機來回機器

歡樂 歐洲20天團 全新安排, 年青人最佳機假團

台灣九天海陸空遊

豪州客輪。

達星期五。依時出發

世人\$1,450

九尺\$1,599

包括上個名階/及20城。 17 [0] : 22/10, 13/11, 17/12 非代\$6.625

英航假期

美加十四天豪華區

住假日及希爾敦大酒侶, 中菜膳食、免费簽証及專 日期: 23/10

12/11, 24/12

特價 55,990

凡参加下列各國均泰送

意大利最新欺高級皮包

或高級皮帶價值\$110

天環島

美國四岸10天 \$6550 美加四举14天 35450 美加西岸11天 \$8550 美加隆城14天 東西岸環遊19天 全程派收 \$7990 11月12,19日 12月23,24日

一高級豪華超值團 11 19:20 12 1324,25 1本测六天聚華遊1 全程循收 「本川八天豪華遊」 鹿兒岛九州本州七天遊 全程祗收

特别推出707香檳客機。第敝舒適。絕非狹窄蚊形機。 超值七天五十290 ·住馬尼拉花園。碧瑶殿新殿高麗之松園大 酒店,渡假勝地一支蘭廸夏宮酒店。 虚积星洲分行開幕酬查大胆送明今天起如不要膻品框收51790 19月18.24,30日110月6.12,18,24,30日 。四晚不同情調夜總會,包括最高尚之 11月5,11,17,23,29日 12月5,11,17,23,29日 EDUARDO'S夜繼會等。 ·全程彩用高級舒適冷氣遊運。 · 非政府認可之事獲進進沿途構解。經數量質。 州設開敦建沙區中心報名圖 領隊隨團服務,非一般烏合之衆可止。 istah 3-676449 發展有限公司 九龍尖沙咀河內道十號電話。3-660301-6

以收53,990

990 美加里 4990 2090 欧洲里 6625

572

2190 **衰價機果 特快簽證**

英美加包楼·泰證特快 \$ 102 (享人代辦美麗·澳洲簽證) 台灣泰華波展團 \$1450(每星期大上午出發) 菲律賓泰華七日遊 \$1390(每星期大上午出發) 康樂旅遊公司 中環先進公司對面 康樂旅遊公司 60443055(6)441531



電





超線場中

茱萸與重陽

江為斷過生未得湖自不檢意大道中己會查出字真 ,在齊傷斋有突然事變,由這個國丁,顯然是兩重身份的,

有。置交妻認的政小有客

只好打叠心情

等候船的消息了

點,可見得宋大亨遵個人並一種身份乃是保镳,他在外

大笑,說:「那就讓我照樣在這裏炎,我告訴她我是在這山洞出生的多次,我們在荒崗上追逐,我們與跌倒地上抓把炒的女子,我帶她同數的一一「聚驚,那個在苦難中仍然手。她寫過阿島和黑牡丹的戀情,我一一一聚驚,那個在苦難中仍然等。她寫過阿島和黑牡丹的戀情 至怕心不堅,老白不是已把道荒岛一个好吧——我就致誓————也一意为他的到道個海岛,然后,她笑我傻得可受!我告诉她上玉鹿山頂,告诉她———我将來要上玉鹿山頂,告诉她———我将來要上玉鹿山頂,告诉她———我将來要 己有……更多幻想 大舒服 分問到 我 弟得宋 何况我 古廟探險 高處懸垂下來。 高處懸垂下來。 高處懸垂下來。 高處懸垂下來。 高處懸垂下來。 一天要 =

高壓城道:「飛機爆炸—」中爆開一團火花,然後傳來能然巨响空中傳來飛機的飛行擊,她抬頭打量 不會那麼傻,把大量會銀珠實外提度面上跳了跳,覺得實實,伸手推了推,然後跟到老白的風吹亂了頭髮。她仔細觀察已站在山上四個面向南方海洗

多慵

古多

她邀生 珠質老觀海

現在時 有展問認識・ 好。」

報信,他却在那酒时隔到,便命那人就快定那個騎馬的一後,他待後 机特人家一行是两股股定那個騎馬的股下來?你們一走

原可以用網子緊緊,便 是相當寬大的,兩人由 是相當寬大的,兩人由 是相當寬大的,兩人由 是相當寬大的,兩人由 是相當寬大的,兩人由 是相當寬大的,兩人由

正經•前辈

日八初月九年巳丁曆夏 **英一第張八第** 交通便租股265011 中層坐山面海站積約千 中層坐山面海站積約千 中層坐山面海站積約千 東 房 MOUTRIES 媒得利睪行 (英之做公司集團成員) 香港中選者處料 大子大阪商場5D。UG2G 美UG25 報話: 5-242483。5-225059。5-238335 賃 月 謀得利琴行 贊助 分類廣告客戶幸運抽獎 见海溪湖市 650呎水田鄉 二樓東租 650呎水田鄉 100 405633治 四祖呎。符九齊另灣箕 話四页 H千竹-上 五三坑 口 △由十月一日至十月三十一日止▷ 或电子777892碳太治 加速總工廠大厦五號太治 加速總工廠大厦五號太治 加速。 177892碳太治 凡刑登華僑日報或晚報分類廣告六元 是交機人 聞送抽獎券一張,多刊多透 香港與輔道中121號

周大福商業大厦 利⑥行**行**地•各**行** 遊六葉百舖 〇水除位 III FI 校全套 十四字樓 頭獎登名: 七百點人 七〇呎適人 九〇中中招 四差合理和 價值HK\$9080 1 LEAK读错概 2 CORAL 编型器 中區大厦寫字樓 租 1 GARRARD IN 大道中 品 用 1 EMPIRE 以常 三百餘呎 • 七百餘呎 • 廣租 78號三樓 二类三名: 各称SUPEREX耳第一致 柴**港**新安街四號 冠華鏡廠第二工業 **侯並HK\$120** 工 機頓放行毀有吸平 1 工上股街及地電一租 【德付追中协甸乍街口香港華人銀行大厦】 五百至一千尺數單位·出租·請到 三英三名: 各种极片政务DECCA四线 **原聯道宅** 配話 1 H244133內は223或224 由 二 千 餘 尺 6 管理處治: ⑤-566449 25語洞鏡口發旺納納約 25語洞鏡口發旺納納約 25:治公希務合第一七 司爾石各什伙百 本大厦1802室洽看 **预值HK\$108** 否推選人與行租務部治 電話:5-491821 491923-4 招寫際那 寫 字 惠廣、收最刊告,効大 樓 超百.過萬 租 毎讀 田王 舍輔 招 利 銅鑼灣遊菲道中央大厦旺舖 720尺•租\$8,000.00及總統商 建仔追145—149(梁景大心) 新樓旺舖出租 字 式**洽百餘** 四租呎呎 者 樓下面積 2,200方呎 開樓面積 2,200方呎 治租處:跨仔船街十八號樓下 電租至話金式 租 九三 抽獎公佈日期十一月五日 旺舖租\$4,200.00有意論電 5-764718余洽 語 話:⑤-271183 29先平巴免 平租 大號到行必頂 開備上租業齊落有 按單地段上東東上東東區 H型池和 地者阻經樓 下得器之底 君夠等路面 中區域多利皇后街四號利隆大厦487呎及1150 資竹坑道中心區工菜大厦一樓全層二萬呎 頂 出租根高七居三面單邊據底高十二呎的門 三山南盜面 租內用設積 務並有側45 形:泡適 冷⑤者合呎 每呎\$3.50起 特大光級充足地合每呎水力三百磅適合重 查詢5-253962 工类用即話: H-5 3 41 2 9 接洽 德輔道中243—247號游近公共停車場 二人一三四〇五屆小姐性下兩房及總 600呎門 工人一三四〇五屆小姐 (毎噸14元) 生眾界限街州人號治 生眾界限街州人號治 地田和一千近鄉敦語 降人兴 是数二**房** 大如大**房** 被 理其 於 所 大 行 道 補 設備 500 呎高速電梯兩部 租值廉宜 收貯重型機械、大小五金 及大件貨物 賃 7 呎 八樓 2 7 7 呎 7 呎 四樓 4 4 0 呎及4 9 0呎 ⑤——227765浩率有限公司洽 ⑥——441332樓下管理處引着 九樓 277 呎 否港英皇道1030至1054地下。披高27呎貨箱直入 又一貨倉貨運有限公司 田:⑤—625541 ⑥—626435 七二五 七粉紅九 行包盖额下午配票 行包盖额下午配票 等 157 或038152 等 等 菜有意长七七四二 出租近聯邦战院七七四二 花型小沙 中間市 齊閣入打召 岩原和 五里便部面全大九弱 六K適供單層度能衡 九九三 治訓呎路合 批有安益 人九合應邊水九企12 二五工管光體·樂業號 五二租 型17元IE 被呼明日 百可含 舖 智點即租平行新 寫字樓/貨倉出租 山道面積一萬五 租售 一連裝工化 旅遊旺區 尺階路平 千呎地下工廠貨倉 馬頭圍道廿一號鈴達大 **应**资用面积四千五至六 千呎交通方便設備齊全 請電:3-676134 八址髮交四呎高號村上 百行樓頂兔 丘租下条室 治量 2 安建 K-939634王洽 即可入伙。有意論也 頂樂 ③一650357關先生或隨小姐 舖 觀塘道340號廠房 版房招租 五千尺垄灣柴灣角 街面海向南空氣清 新四面單邊光綫充 嘉賓商厦 在土瓜港、下鄉道、浙江街三單邊 13.000呎適合各大行業 平租每呎\$2.→ 茂倫工廠大厦招租 三元 六千餘呎至萬餘呎。按底特高 面相5,600项 佐頓道卅七號二樓 地王 溯敦道佐敦道口高级离字磁1.674呎供水帐 B先球服上 創到其時居 君先他裝下 治得各西組 一伙叫棍。健康特高。做理治道 十光稳足平胡工易大交通但平 電話: H4 4 2.6 3 8沈治 知租: 本厦管理處或順昌有限公司 電話: 3-754818 5-435244 3650呎 • 商住兩用 足獨立電梯隨時交 平用每呎 \$ 2 合理佳配 文華 H765221-31 K — 720066 K — 311414 K 厦大廠工王地灣荃 源拾獎 足機消**招**版 **3**00位和 廠廉 租出價廉 五世學地心 雲 七·校下心 雲 高⑤銀舗 區 山 先·行位 區 山 生八畝出萬八里輔 理學地 山道108號 地點:查姆總士古道沙胆道大單邊面積:3000原呎至6000呎任由選擇優點:現代設備地位適中水配裝修齊另有士點處來機拔床等設備即可生產工人易請交通便電話:3-857005或3-889238 亞士厘道一千六百多尺 裝修設備齊全有意請電 K六三四二式三陳洽 七院租實號廿華 佐頓道 旺舖招租 長沙灣長裕街16號 志興昌工業大樓 一呎交 一 呎豬通 **元** 響壓便**朗** 20數私**朗** 部南七山廉 阪 電光樓道廉 阪 岡延五垣 廠招租 章 部子招咀 5 點子招咀 7 點是頂寫 英涌工業街美安工廠大厦 中曆1364—2441呎·平租快入伙 電:5—572678立達洽 新建廠房二千尺起即可 入伙設備完善管理處合 116天土租房 除屋主051685·443486 即是兩便房兩條碼合三 0尺兩便房兩條碼合三 0尺兩便房兩條碼合三 老字號九龍榮光街後 148 在 627094 就是1297 3-629337 629337 至12時下午三至七年 7577晚六至九人897577 開九百呎十至12時人89 7577晚六至九人897577 华智首州五萬 K 333128 华智首州五萬 K 333128 平智首州五萬 K 333128 於風四萬制炎②201046 於風四萬制炎②201046 於風四萬制炎②201046 以及與PE出簡對 與一對心袋與耳 與一對心袋與耳 至率合吉 北至原**舖** · 913192治 法治研交通收 法治研交通便 法治研交通便 時年數售平 情報中度 920 所限接後 ・333128 一番 120 所限接後 ・333128 海向天 屯 ② 選四 八强高唐 九好火樓 入萬單六吉 〇三邊樓等 第一次 | 第一次 证 医房 科 新路(即贈恩銀行後面) 現貨新樓 三面單邊 全部向南 多層出售 近似:756 呎男天司 册七號七樓電訊6字(近賴敦 道)二千二白呎衡式商業樓宇 長方形及柱三面單邊獨立單位 年期長即交吉廷呎200元 如仓 第下午一時半起電治:717013 洛K作伙街 | 製用三**售樓** | 以用三**售樓** 基 六售路沙片 不**行屋道** 第月如座新 新君有千男 1250呎三樓三房兩 陳兩露台防火板牆 奪房天花牆紙吉售 卅八萬連蓋車位 嘉樂(3)-819261 cus 野高 出 語 出 別 ◇電地產公司〉 昌 元告地出 五拾古售 五拾百四十二 九百四十二 九百四十二 ◆ 微迎委托健宇買賣業主免佣◆ 容路最嚴成交至快最值信賴◆ 忠誠服務顧客至上人所共知◆ 委托安和不用镍心等于自理◆ 大和話 K 653931 ★(地解告 高對面) 最迎來盤★成交最快★菜主免债 忠誠服務買賣快捷 起酬开照衛一號地下電話K-638567 千瓜爾世州街二號P地下K-655505 荔枝角 何文田 又 第 四 村

⑤221274 飲迎 经购证781920

五座郡道路和土道五六七八九里里道路面, 五座亚道路和土道五六七八九里道路。 五座亚道路的大路。 五座亚道路的大路。 五座亚道路的大路。 五六七八十二里, 五十二里, 二十二里, 沙咀 **医 來 大 慶**德興街9—10號七、八樓尚餘數層
每呎只售式百餘元勿失良機
新 豐 地 產 公 司 洽
大問新哪块典質70號 K 九六四〇三二取
本大剛八樓辦事 沒 發網 K 充 七九四八一

沙田大園積福街96號
沙田大園積福街96號
於田大園積福街96號
於路樓。 特優廣後: 中區鐵銀

在八張二自

最適合 超級市場為 北河海 2 0 7號四面單邊(基母或院會所) 地下距錄620尺商業2樓6200尺 地下距錄620尺商業2樓6200尺 平實報:K—416923歲。公司數迎介紹

真三第張八第 日八初月九年巴丁歷夏	WAH KIU YAT PO	黎思橋澤	四期星		244.32	一十六國民權中
作女果片金童 電影發理 数数	公积了九股事股份 香港家庭服務社 家師	地位的一种 一种 一	## 12 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	在大多61227新年公司治 中女子 中全日留留女子 一种一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一	版 校 特 本 で で で で で で で で で で で で で で で で で で	大大大 (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1)
電音放家 記述中 記述中 記述中 2 数 F 英里 1 1 1 1 1 1 1 1 1	祭化神経 (280) 世界	有紅 有紅 有 有 有 有 有 有 有 有 有 有 有 有 有	心性 一个 一个 一个 一个 一个 一个 一个 一个 一个 一个	生有深陷 进入人 頂 科	中国中国中国中国中国中国中国中国中国中国中国中国中国中国中国中国中国中国中国	是我 是我 5-720862 诗 生中平 以 月 劫
20 20 20 20 20 20 20 2	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	任專品等 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個	治 温思替 一日學師	経 大	COLUMN W MICH	
港大學業再獲港大教育文融練教學法優異獎 廿年主者經可以家專教大中小學生英文數理 精教任何F.4升F.5生及自修者 全 是 是 是 及 速 科	上作了 到	是至中 一年級 一年級 一年級 一年級 一年級 一年級 一年級 一年級		本	of the comment of the a fact of	學相解於 學的 學的 學的 學的 學的 學的 學的 學的 學的 學的
一個 一	語等14市 日本 14 15 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16	加三市 風景與同印 25% 五里 100 100 100 100 100 100 100 100 100 10	F.5 文科 英 教理科 英數中大 文科 英	文(新、舊)、史、地、新、舊)、理、化、生、新、舊)、理、化、經、 中、史、地、經、舊數 中、理、化、生、高數 (和(章)019206。辦公从上樂時10 2 科 50 3 科 70	性物 ★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★	4. 一種別大師本意 至F化補學教中 15. 公科或藥材 15. 公科或藥材 15. 公科或藥材 15. 公科或藥材 16. 公科 16. 公社 16.
別のでは、	學教徒 中華 中華 中華 中華 中華 中華 中華 中華 中華 中華 中華 中華 中華	地致招待 排於一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個	版文字(1) 版文字(1) 版文字(1) 版文字(1) 版文字(1) 版文字(1) 版文字(1) 版文字(1) 版文字(1) 版文字(1) 版文字(1) 版文字(1) 版文字(1) 成本数字(1) 成本》	地方	用海旗	見 計
男招 機扶約業 小僧 大學	於一大學與一大學與一大學與一大學與一大學與一大學與一大學與一大學與一大學與一大學與	一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个	洋行 似 明 683類 不 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	海海年 海海年 海海年 海海年 海海 海海 海海 海海 海海 海海	一月到機能學唱幼師 一月到機能學唱幼師 一月到機能學唱幼師 一月到機能學唱幼師 一月到機能學唱幼師 一月到機能學唱幼師	下差别。 一五四十四十五十五十五十五十五十五五四十四十四十五四十五五十五十五十五十五十五十
建立	4宋後修王里 500 电 布廠請下列人材: 生熟于 遊路保護條理。 从事管理。 像新聞新本報第664號信箱約治	女員工 生帝斯上從元作 生帝斯上從元作 行為版中優越級 有關機學。能數 有關機學。能數 系 及過斯學見單識 分 了 一 合 可 可 可 可 可 可 可 可 可 可 可 可 可 可 可 可 可 可	自無情惡的年18至30 等程度固試合格者有	建设局名宜 16 (5 × 5628年 18 以 16 以	了 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	[1] [5] [2] [5] [5] [5] [5] [5] [5] [5] [5] [5] [5
大任龍地 市起	上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上上	報告	师詩 作製機器	現場 現場 現場 現場 現場 現場 現場 現場	內美容指導 整體 35752 小 山 和 動 和 和 和 和 和 和 和 和 和 和 和 和 和 和 和 和 和	女品質檢查員 孫區大製衣廠誠鴨女品 泰查員多名待遇優厚初 泰查員多名待遇優厚初 以上程度年18至25勤有 以上進於居 以上海 以上海 以上海 以上海 以上海 以上海 以上海 以上海 以上海 以上海
随微助理技工須峪有工作經驗二級技工須具有三年實際。中區。為字世招工作經驗一般技工須具實際工作經驗五年。實工則須有人 17至20初中程度 年實際工作經驗。本酒店福利。包括有新假期(廿四天包 嗜好糖穿制服及	語為林山三年的 人間佳訓有度高深 新界灰公 新界灰公 動於端正無不良 質質內外的工作 新用金子 新用金子 新用金子 一般 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种	文文 美	等 大河 東京 東京 東京 東京 東京 東京 東京 東京 東京 東京	月 主大式角份有街》 主大式角份有街》 任無權道證意外。 合雕國37到帶應	有 大上 野姐請 先 大工年 馬 作 18人 体 好 以 教 小 に に の に に の に に の に に の に に に の に に に に に に に に に に に に に	是其公司時 三其公司時 三數數數 學員及地盆 學園 學園 學園 學園 學園 學園 學園 學園 學園 學園
局 脱 線 作 名 線 北 條 節 1 号 號 投 許 有 25 品 或 医 徵 任 之 以 越 角 條 節 1 号 本 然 題 4 0 版 函 数 6 5 最 数 6 5 最 数 6 5 最 数 6 5 最 数 6 5 最 数 6 5 最 数 6 5 最 5 5 是 6	地 蔥 一 稻 里 二 戰	別為事。 組織能性 百万 天 万 行。 國 音合業女 数目獨如 百万 天 万 行。 使	力作。 泉英幼稚園高新鴨 主任請繼鄉歷歷歷 址寄本報信箱6.4.1	型	作品是五時機工工作 在11至615號(十十五中) 2611至615號(十十五中) 2611至615號(十十五中) 2611至615號(112) 2611至1001	2913378807
快務年。 日有交易的 來性月号 B 内 然名入 以	治脚街區 有《名名謂 反 早之》。地下合廿西 意客 及 42 交 上 次 次 一 次 一 次 一 次 一 次 一 次 数 卑 請 英 動 数 員 工 :	御照二務及理程秘誠女 敦履千月所中度書徵女 道歷來新有英能一有人 八八十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十	区区区区区域 近天区域 地四萬二千、公城大区域 地四萬二千、公城大区域 大区域 大区域 大区域 大区域 大区域 大区域 大区域	紀 三日 一年 1 年 1 年 1 年 1 年 1 年 1 年 1 年 1 年 1 年	島 5次 海県 市場 15次 海県 15次	高
	一號二中 二號區五 〇密被理 〇密被理 號香者科	口出 左右 数	貴女	新有量色 10多 新 作型以 新有量色 10多 1 六 地多上 附者 環境 12	上地份千水大冷 10円 成點 武元證修式 10円 政學 明以得與中條仔 家上管籍央	
元本保紅 三六手	写	盛自徭端强勇 收上意徵未 新文 人 医儿儿	最高。 最高。 最高。 最高。 最高。 最高。 是一个 是一个 是一个 是一个 是一个 是一个 是一个 是一个	人。此外方 300 元	with the first in Oc sec 321	
本語日晩報 古代 本版 古代 本版 日 日 日 日 日 日 日 日 日	成方面	全文人四七百月 公教·公司 17 公教·文元 19 40 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	後 (本) (本) (本) (本) (本) (本) (本) (本)	後 は は は は は は は は は は は は は	本 以	學

徵 3-853680 3-853680

收仔 牛布 紫854438 大

機水準準 (3円) (3円) (581395

樂學學行 教育 代字徵書 742740 H 408046 192860 K 037968

742740 K 692360

水子。更大压火压, 思斯其合外男女以始得 便康絕對保密安排接足 經濟經濟與不實政功不 勝其數如無數是實勿等 試力難轉數項5 6 5號四 五六大厘十樓 A 區電話 3—3 0 8 6 9 0

全国相片本報 671信職 於實正職有基礎職40下 於實正職有基礎職40下 與實工數有基礎職40下

\$02 262 \$04 372 \$05 373 \$07 282 \$08 283 \$09 283 \$09 283 \$11 386 \$12 287 \$14 390 \$15 391 \$17 392 \$18 394 \$24 395 \$21 399 \$23 \$23 \$24 \$24 \$24 \$31

荷季活道總址信箱號碼

郭·思 標。華 日十二月十年七七九一曆公年六十六國民華中 四期星 KIU YAT 日小初月九年已丁歷夏 鋼荃琴灣 活旗中 鋼各琴級 任結 大®游文 何他 三英WIII 語 劍黎 游 游 游 冰 冰 冰 後達全 器程鋼 話會 京教師到所 九個 考選幼 三二試成師 一五 請保初 類成 K-2813405 成速月二 手風琴 結 放號選文 師二成文 通機課組會 國E水任話 鋼教琴授 G K 891812林 易 語 日榮大運十 尖沙咀或中 **越长679407** 英 FASHION DESIGN K針指美撕玻版法 美式 **▼專業時裝設計班**▶ 年一十十十十 等月月月一一十十十 第十十十月 月月月 至九九八七九八三 約日日日日日日日日 H6224語程別 PROFESSIONAL FASHION 77220 灣話英 DESIGN COURSE 雅英英 供信語 化铜伽 命 H 簿記試題精解 **張驚懼矮正異常心理。彌** 1/E SHIPPING 敦道364號五樓D座 章帽索。院址:九龍湖敦道242號立信大厦四 大華戲院側善美大厦 據E座 電話:3-674789 55重招日老升單入套年 電話:下午3-887482 一技镑身®678430日 • 681910晚 龍中央郵箱2778號囘郵 大開印湖屬大湖實際影響。上20智19印 舞 提鋼 SPEED-READING COURSE WILL HELP YOU IN EXAMS! TO-DAY. 611-615 NATHAN RD 院鋼 10/F, 1001, KOWLOON: K-857702 香港 I 製輔道西 231號 包46864661469580 九龍 I 亚皆老街 120號 B ○037968 MR. GEORGE. 新語下離龍理在四 點塊學打油麵西水調豆蝦腸西塘薄京 類別並像些 大易能劣定 **授王** 38學在價單 上角 网致国494—496號皆利爾桑大厦21樓全座。 配②-408249報名 日文规划四届南台 ¥個別教授。 時間任擇★ 招收第二届各院系公開學員 四道唱口 九龍:柯士甸路20號保發大厦3/F 被地後八由 天人址 连日徑 **醫中** 英文簿記中級 婚河 體面冷逝 拟者全科文憑·海記的計文憑·社交日語會話·工商管理 資務。英文速記。LCC文憑。出入口資務。中西美術專修 業 要使家修-K盆敷》 六则水 票落**職業訓練**療袋課程 在工石渠 大 原 深 大 大 平開務 **建长682870** ·香港洛克道233—243號二樓·5—724352 新山公司 日 5 2 5 2 7 5 4 8 9 2 9 2 歐日高級時裝批發 百式 大量毛衣長期 中英文區用 每件由\$5元 ------ 20元 膠紙包裝機 建尔型特值 幼野商申記 HK 3 250 5-733493 H748893 (安図酒學提上) 皇際 修華 晶板 工程權公現有計客限信 工程權公現有計客限信 4.60大司成限問解公會 5.55以轉註公題決司計 像特/ 九A件 人五误 五字符 低平! **節省郵資滑辦定印**·歌迎出口 街莊收 入士省 **6**-783901 3—844996病雅賀店 修 " 咭字 换点工程 富鐘機 1%新五 木計 聯安公司 超 %調歐県學 8世川墨校 ., 255192 三人匠心 5-471633 高級水晶 3-936613 深水埗荔枝角道一四一號 否范:大道中89號萬宜商場 U12號 5-221777 劉璋爾軒尼詩道521號 九龍 尖沙咀亞馬倫道 6號 TEL: 3-661704 彌教道389號B平安大廈 酱 九六金質水份 板 头沙姐加拿芬拉51號 TEL: 3-660927 寫字接金原倫里8-9號。 責 在下海水道大学科第八^{——}刘许许华 相 造器紙派 • 小渊鋼 系氣冷件機運客保房安接 四公升原價\$180. 減售\$109. 六公升原價\$215. 減售\$129. 工鐵五統通氣加、磁輸設養維裝機 收囘街蹑中環⑤25 1920夜晚 H271933 **3 -941719** 昌興士多有限公司 TELo-532450 定印電話:5-772875華麗 大型工商業用冷氣機 責 WEATHERITE 先後爲各大公私企業如上海滙豐銀行,中華電力等 **完成大型冷氣工程于餘宗,均獲好評** 大型窗口机6-8位四 做散包月 AUAL PANG. (三天内妆妥) **建**度用置せ続1-31页。 6000-30000 所 萬好公司 以快收值支欠註 柜机5-20匹 字楼 平靚 雄威 知有出版 有出版 第8七〇五八〇六 第8七〇五八〇六 第10七〇五八〇六 第10七〇五八 寫 打腊抹窗

石门

絕徹老內藥病 無底鼠外到血 款根偷頭即痛 雪治糞痔除痕

金路5-231676

周吳精好

SIMANN

倉

保用十年。萬換新

 \mathcal{H}

公代客所以係史所公司 公代客所以係史所公司 公代客所以係史所公司 以上448221 K-927792 H-448872 K-928457

價

醫

由

書

快

濕風打跌

鳴